

# Die Reischenau ein schönes Stück Zusamtal

Jahrgang 63

Donnerstag, den 29. Juli 2021

Nummer 30



**DRAUSSEN & UMSONST**

## sommerbühne

IM RATHAUSGARTEN  
02. JULI - 07. AUGUST 2021, DINKELSCHERBEN

PROGRAMM  
**30. Juli & 31. Juli**

INFOS UND TICKETS UNTER:  
**sommerbuehne-im-rathausgarten.de**

**Freitag, 30. Juli:**  
Theater „Die Diener zweier Herren“ & The Swinging Bürges

**Samstag, 31. Juli:**  
Theater „Die Diener zweier Herren“ & Chinchilla

**6 WOCHEN LANG LIVE AUS DEM RATHAUSGARTEN:**

- BÜHNENPROGRAMM
- INTERVIEWS
- BÜRGER.INNEN-FUNK

**funkbüro reischenau**

**DAS INTERNETRADIO ZUR SOMMERBÜHNE!**

[www.sommerbuehne-im-rathausgarten.de/funkbuero-reischenau](http://www.sommerbuehne-im-rathausgarten.de/funkbuero-reischenau)

ReAL West e.V.  
Eine Region steht zusammen

## Altpapiersammlung des Fördervereins Leichtathletik

Am Samstag, den 31. Juli 2021, findet die Altpapiersammlung des Fördervereins Leichtathletik Dinkelscherben statt.

Gesammelt wird in Dinkelscherben mit allen Gemeindeteilen, außer Ried, Breitenbronn, Holzara und Osterkühbach.

Bitte legen Sie ihr Altpapier (keine Altkleider) bis 8:30 Uhr handlich gebündelt und gut sichtbar an den Straßenrand.

Selbstablieferer können in der Zeit von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr ihre Pakete am Festplatz Dinkelscherben abgeben.

Gesammelt wird bei jeder Witterung.

Alle Helfer treffen sich um 8:30 Uhr am Festplatz Dinkelscherben an der Ustersbacher Straße.

Bitte FFP2-Maske mitbringen.

Der Erlös dieser Sammlung kommt in vollem Umfang der Kinder- und Jugendarbeit der Leichtathletikabteilung des TSV Dinkelscherben zugute.



## Amtliche Bekanntmachungen

### Verkehrsbehinderungen

Das Staatliche Bauamt Krumbach saniert in den Sommerferien die Bundesstraße B 300 im Bereich zwischen Ziemetshausen und Schönebach. Der erste Bauabschnitt ist im Zeitraum vom 26.07. bis 18.08.2021 geplant und beginnt an der westlichen Anschlussstelle nach Ziemetshausen und endet nach der Auf-fahrrampe bei Maria Vesperbild. Die Umleitungsstrecke führt aus Richtung Augsburg durch Ziemetshausen über Balzhausen nach Thannhausen und umgekehrt. Der zweite Bauabschnitt ist im Zeitraum vom 18.08. bis 17.09.2021 geplant und geht dann weiter bis zur westlichen Anschlussstelle von Schönebach. Die einzelnen Bauphasen und Umleitungen werden vor Baubeginn gesondert bekannt gegeben. Die jeweiligen Umleitungen werden von der Straßenmeisterei Krumbach ausgeschildert.

### Informationen aus dem Landratsamt

#### Startschuss für den digitalen Bauantrag

##### Zum 1. August startet das neue Antragsverfahren im Landkreis

Der Landkreis Augsburg wird ab 1. August in die Verordnung über die digitale Einreichung bauaufsichtlicher Anträge und Anzeigen (DBauV) aufgenommen und kann so seinen Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit bieten, Bauanträge nicht mehr nur papiergebunden, sondern auch digital einzureichen.

Das Bayerische Staatsministerium für Wohnen, Bau und Verkehr hat intelligente elektronische Formulare, sogenannte „Online-Assistenten“, entwickelt, die ab August auf der Internetseite des Landkreises unter [www.landkreis-augsburg.de/digitaler-bauantrag](http://www.landkreis-augsburg.de/digitaler-bauantrag) zur Verfügung stehen. Über diese können bauvorlageberechtigte Entwurfsverfasser (bspw. Architekten und Ingenieure) der Behörde ihre baurechtlichen Anträge übermitteln. Auf der Internetseite sind unter anderem auch die wichtigsten Fragen und Antworten zum digitalen Bauantragsverfahren zu finden.

#### Wichtige Änderung im Verfahrensablauf

Mit der Aufnahme in die DBauV kommt es zu einer wichtigen Änderung im Verfahrensablauf. Für Verfahren, in denen das Landratsamt Augsburg die abschließende Entscheidung zu treffen hat (Bauanträge, Vorbescheidsanträge, Abgrabungsanträge), tritt künftig ein Zuständigkeitswechsel bei der Antragstellung ein. Sowohl digitale als auch papiergebundene Anträge dieser Art sind daher ab 1. August direkt beim Landratsamt Augsburg, Untere Bauaufsichtsbehörde, Prinzregentenplatz 4, 86150 Augsburg zu stellen.

#### Kommunen bleiben am Verfahren beteiligt

Die Landkreiskommunen bleiben jedoch selbstverständlich ein unverzichtbarer Teil des baurechtlichen Genehmigungsverfahrens und werden im ersten Schritt nach Eingang der Unterlagen unverzüglich über den Antrag informiert und am Verfahren beteiligt.

### Ältestes Kühlgerät gesucht

#### - noch bis 04.08.2021

#### Verlosung von Gutscheinen

Wir suchen die ältesten Kühlgeräte (Kühlschrank oder Gefrierschrank/truhe) und verlosen je einen Gutschein im Wert von 150 € und im Wert von 100 € für den Kauf eines neuen Gerätes. Mit dabei sind Fa. Fischer & Markmiller sowie Fa. Elektro Lutz.



**Wann:** während der Stromwochen noch bis 04.08.21

**Weitere Infos:** siehe Amtsblätter KW 28 und 29

Die Gutscheine werden am 07.08.21 zum Abschluss der Sommerbühne überreicht.

### Verkehrssicherung am Burgberg

Am Burgberg besteht derzeit die Gefahr durch umstürzende Bäume und herabfallende Äste. Aus diesem Grund wurden die Wege zur Burgkapelle und zur Grotte bis auf weiteres gesperrt. Das Betreten der Wege erfolgt auf eigene Gefahr.

## Terminkalender

|                |  |   |                                |
|----------------|--|---|--------------------------------|
| <b>Freitag</b> | <b>30.07.2021</b>                              |   |                                |
| <b>18.30</b>   | <b>FF Anried</b>                               | Jugendversammlung   | Alte Schule Anried             |
| 19.30          | FF Anried                                      | JHV m. Wahl des 2. Kommandanten                           | Alte Schule Anried             |
| 17.00-19.00    | Bündnis90 / Die Grünen                         | regelmäßige Freitage für die Zukunft - Fridays for Future | Im Grünen Lokal Dinkelscherben |
| <b>Samstag</b> | <b>31.07.2021</b>                              |   |                                |
|                | Altpapiersammlung                              |   |                                |
|                | Förderverein Leichtathletik                    |   |                                |
| 10.00 - 12.00  | Sperrmüllbörse in Steinekirsch                 |   |                                |
| 20.00          | Veteranen- und Soldatenverein Anried           | JHV   | Alte Schule Anried             |
| <b>Sonntag</b> | <b>01.08.2021</b>                              |   |                                |
| 13.00-16.00    | Heimatmuseum im Zehentstadel geöffnet          |   |                                |
| <b>Freitag</b> | <b>06.08.2021</b>                              |   |                                |
| 20.00          | FF Fleinhausen                                 | JHV   | Vereinsheim Fleinhausen        |
| <b>Samstag</b> | <b>07.08.2021</b>                              |   |                                |
|                | Schleifchenturnier und Sommerfest mit Jubiläum | TSV Abt. Tennis   |                                |
| <b>Sonntag</b> | <b>08.08.2021</b>                              |   |                                |
| 20.00          | Jagdgenossenschaft Fleinhausen                 | JHV   | Vereinsheim Fleinhausen        |
| <b>Montag</b>  | <b>09.08.2021</b>                              |   |                                |
| 19.00          | Chorgemeinschaft Dinkelscherben                | JHV   | großer Pfarrsaal               |



## Rathaus News

### Ehrenamt der Woche!

Durch tatkräftiges Engagement wird das Spital in Dinkelscherben nach und nach renoviert und in eine neue Zukunft geführt. Josef Guggemos, Gründer und Vorsitzender des Fördervereins, ist der ehrenamtliche Triebmotor des Projekts. Deshalb präsentiert Eva Gottstein, die Ehrenamtsbeauftragte der Bayerischen Staatsregierung, Josef Guggemos im „Ehrenamt der Woche“.



Herzlichen Glückwunsch!

### Brennholz abzugeben!

Die bei Stadel vom Sturm umgerissenen Bäume wurden von der Jagdgenossenschaft Oberschöneberg zerlegt und werden nun als Brennholz abgegeben.



Interessenten melden sich bitte beim Vorstand der Jagdgenossenschaft, Markus Schmid, Tel. (0176) 96405456.

### Schäden am Kanal!

In Anried wurden in der Reichenbachstraße Verstopfungen und Schäden an den Straßenabläufen und im Kanal festgestellt.



Die Instandsetzung wurde veranlasst.



### Weißer Fleck: Mobilfunkmast geplant!

Als „weißer Fleck“ wird ein Gebiet bezeichnet, in dem keine Versorgung mit einer mobilen und breitbandigen Sprach- und Datenübertragung durch ein öffentliches Mobilfunknetz besteht.

Über den weißen Fleck wurde der Markt Dinkelscherben informiert und es wurde ein sog. Suchkreis übermittelt. Der Mobilfunknetzbetreiber hat einen geeigneten Standort in Häder südlich der Kreisstraße A1 ermittelt.



Vorgesehen ist die Nutzung einer Grundstücksfläche von ca. 150 qm. Der Standort soll von der Telekom AG genutzt werden. Es soll ein Mast mit einer Höhe von 15 m errichtet werden. Die Errichtung eines Mastes für die Mobilfunkversorgung ist privilegiert und bis zu einer Höhe von 15 m verkehrsfrei. Die Fotomontage kann einen ersten optischen Eindruck vermitteln.



### Abbiegespuren oder Kreisverkehr?

Für die Erweiterung des St.-Simpert-Kindergartens und der Helen-Keller-Schule sowie für die weitere Erschließung des Gewerbegebiets Gassenmähler ist eine Anbindung an die Kreisstraße A1 notwendig. Dazu werden in Zusammenarbeit mit dem Landratsamt Alternativen betrachtet:



Mit Erweiterung von Schule und Kindergarten werden auch die derzeitigen Parkplätze im Norden der Sporthalle entfallen. Als Ersatz werden mit dem Verkehrsprojekt Stellplätze am Ortseingang geschaffen. Die Zufahrt von der Köhlerstraße soll dann nur noch Feuerwehr und Rettungsdiensten dienen.

**Edgar Kalb, 1. Bürgermeister**



**!!! Anmeldefrist verlängert – Anmeldung möglich bis 30.07.2021!!!**

## **Das Spielmobil kommt nach Dinkelscherben! Vom 16. – 20. August 2021**

Das Forschungsmobil ‚Blitz‘ kommt aus einer fremden Galaxie und macht sich auf den Weg die Erde zu erkunden. Dabei hält es auch bei uns!

Helft dem Blitz-Team unseren blauen Planeten zu verstehen und werdet selbst zu Forscher\*innen. Egal ob Natur, Umwelt, Wasser oder Weltall – es wird sicherlich nicht langweilig auf unserer Entdeckungsreise.

Beim diesjährigen Spielmobil erwarten euch spannende **Experimente und Aktionen** rund um unseren Planeten. Mitmachen können alle Kinder im Alter von **6-12 Jahren**. Sei also dabei, wenn das Forschermobil ‚Blitz‘ in deiner Gemeinde Halt macht!

Mehr Infos zum Spielmobil des Kreisjugendrings Augsburg Land unter: <https://www.kjr-augsburg.de/spielmobil/>  
**Hinweise und Kosten**

Der Markt Dinkelscherben bietet in Zusammenarbeit mit der Kommunalen Jugendarbeit des Landkreises Augsburg in der Zeit von **Montag den 16. bis Freitag den 20.08.2021** eine Ferienbetreuung an.

Auf dem Gelände der Grund- und Mittelschule Dinkelscherben wird ein professionelles Kinderprogramm durch das Betreuerteam von ehrenamtlichen Mitarbeitern aus der Jugendarbeit des Landkreises angeboten.

Ein entsprechendes Hygienekonzept bezüglich der Corona Pandemie liegt vor; aktuell kann keine Aussage getroffen werden, ob Corona-Tests für die Teilnahme erforderlich sind.

Eine Anmeldung kann für einzelne Tage erfolgen – **Unkostenbeitrag je Kind/Tag € 5,00**.

Aktionszeiten sind i.d.R. täglich von 9:00 bis 12:00 Uhr und von 13:30 bis 16:30 Uhr.

Außerdem wird eine betreute Mittagspause angeboten (von 12:00 bis 13:30 Uhr).

Das Abschlussfest findet am Freitag den 20. August 2021 von 15:00 bis ca. 15:30 Uhr statt.

Das Angebot ist vorrangig für Kinder mit Wohnsitz in Dinkelscherben gedacht.

*Sollte die Veranstaltung abgesagt werden müssen, wird der Unkostenbeitrag zurückerstattet.*

### **Zustandekommen, Anmeldung, Fragen**

Bitte geben Sie bis zum **26. Juli 2021** das ausgefüllte Anmeldeformular sowie den errechneten Unkostenbeitrag im Kuvert im Briefkasten vor dem Rathaus ab (Markt Dinkelscherben, Augsburg Str. 4-6, 86424 Dinkelscherben). Bei Rückfragen wenden Sie sich an Frau Weikhart (Tel.: 08292/202-20, E-Mail.: [birgit.weikhart@dinkelscherben.de](mailto:birgit.weikhart@dinkelscherben.de))

### **Anmeldeformular Ferienbetreuung**

✂ -----  
Ich/wir melde/n mein/unser/unsere Kind (er) (jeweils bitte Vorname, Name, Geburtsjahr angeben)

zum Spielmobil an folgenden Tagen an:

- Montag, 16. August 2021
- Dienstag, 17. August 2021
- Mittwoch, 18. August 2021
- Donnerstag, 19. August 2021
- Freitag, 20. August 2021

Den errechneten Unkostenanteil in Höhe von \_\_\_\_\_ habe ich passend in bar dem Kuvert beigelegt.

Mein Kind / meine Kinder werden abgeholt

Mein Kind / unsere Kinder darf / dürfen

alleine nach Hause gehen

ab \_\_\_\_\_ Uhr alleine nach Hause gehen

**Kontaktdaten:** Name der Erziehungsberechtigten: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_ Handy: \_\_\_\_\_ Notfalltelefon: \_\_\_\_\_

Besondere Hinweise: \_\_\_\_\_ **X** \_\_\_\_\_

**Unterschrift der Sorgeberechtigten**



**Ende des amtlichen Teils -  
Beginn des redaktionellen Teils**



**Bücherei**



**Kath. Öffentliche Bücherei  
Oberschöneberg**

Im Verbund mit der Gemeindebücherei  
Dinkelscherben  
Büchereiort: Alte Schule, Schulstr. 1



**Tipps der Woche  
für die Kleinsten:**

**Aus stabiler Pappe!**

Zum Inhalt:

Ob klein oder groß, beiden  
schmeckt der Kloß. Ob traurig  
oder froh, jeder muss aufs Klo.  
Ob alt oder jung, auf jeden Fall

mit Schwung. Ganz egal, wie viel uns unterscheidet, es ist viel mehr, was uns verbindet. Gemeinsam essen, spielen, lachen, Unsinn machen - das alles macht zusammen viel mehr Spaß!

Die frechen Reime und die farbenfrohen, detailreichen Bilder laden zum Vorlesen und selber Reimen, zum Schauen und Lachen ein - am besten gemeinsam! Ein Buch über Freundschaft, Toleranz und Zusammenhalt.



**dies und das**

## **Schnelltest Marien-Apotheke**

Ab August werden wir das Testangebot für Corona-Schnelltests bis auf Weiteres einstellen.

*Ihre Marien Apotheke Dinkelscherben*

## **Vereinsnachrichten**

### **Dinkelscherben**

## **Chorgemeinschaft Dinkelscherben**

### **Jahreshauptversammlung**

Am **Montag, 09.08.2021 um 19.00 Uhr**, findet unsere diesjährige Jahreshauptversammlung im Pfarrzentrum - großer Pfarrsaal statt. Alle aktiven und passiven Mitglieder sind hierzu herzlich eingeladen.

#### **Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Gedenken der verstorbenen Mitglieder
3. Verlesung des Protokolls der letzten Jahreshauptversammlung
4. Rückblick und Bericht der 1. Vorsitzenden über das abgelaufene Jahr 2020
5. Kassenbericht und Kassenprüfbericht
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Ehrung langjähriger Sängerinnen und Sänger
8. Verschiedenes, Wünsche, Anträge

Bitte kommen Sie recht zahlreich zur Jahreshauptversammlung! Wir weisen darauf hin, dass die gesetzlichen Corona-Regeln eingehalten werden müssen (u.a. Einhaltung Mindestabstand zu anderen Personen, Mund-Nasen-Schutz, keine Krankheitssymptome).

*Die Vorstandschaft*

## **Freiwillige Feuerwehr Dinkelscherben**

### **Bericht zur JHV am 17.07.2021**



*Die wiedergewählte Vorstandschaft der FF Dinkelscherben (von links nach rechts): Thomas Wurschy, 1. Vorsitzender Herbert Steiner, Andreas Bange, 2. Vorsitzender Johathan Rödig, Alexander Kraus, Johannes Hörtensteiner.*

Mit sechsmonatiger coronabedingter Verspätung konnte die Feuerwehr Dinkelscherben nun endlich ihre Jahreshauptversammlung abhalten.

Um den Abstandsvorgaben entsprechen zu können, wurde zu diesem Zweck die Fahrzeughalle geräumt und die Bestuhlung weiträumig platziert.

Im Mittelpunkt der Versammlung standen Vorstandswahlen und eine umfangreiche Satzungsänderung, nach der der Feuerwehrverein künftig den Zusatz „e. V.“ tragen wird, aber auch das Thema Corona, das seinen Niederschlag in den einzelnen Berichten fand.

So konnte Herbert Steiner nur von wenigen Vereinsaktivitäten berichten, da ab März das gesamte Vereinsleben mehr oder weniger zum Stillstand gekommen war.

Deutlichste Auswirkung war darüberhinaus das Absagen des für 2022 geplanten Feuerwehrfestes zum 150-jährigen Bestehen, da keinerlei Planungssicherheit mehr gegeben ist.

Erstmalig am Rednerpult war der neue Jugendwart Fabio Wagner, der von verschiedenen – auch deutlich eingeschränkten – Veranstaltungen zur Ausbildung des Wehrnachwuchses berichten konnte.

Kommandant Wenisch musste mit seinen 76 aktiven Wehrfrauen und -männern einen Sonderübungsplan umsetzen, der sich an den Hygieneregeln orientierte.

Eine für Herbst vorgesehene Leistungsprüfung musste ebenso entfallen wie Übungen der Gesamtwehr oder auch Übungen mit Ortsteilen.

Über all den Einschränkungen schwebte dabei immer die Sorge, den Leistungsstand zu erhalten, aber auch die Mannschaft „bei der Stange zu halten“. Schließlich mussten im Berichtsjahr insgesamt 38 Einsätze absolviert werden.

Bislang sei dies relativ gut gelungen und als erfreulichen Punkt seines Vortrages konnte Wenisch die Beschaffung von 12 neuen Pressluftatmern vermerken, wofür der Marktgemeinde entsprechender Dank gezollt wurde.

Sorge macht der Wehr der Zustand des 25 Jahre alten Löschgruppenfahrzeuges, an welchem inzwischen deutliche Alterungsschäden aufgetreten sind.

Bürgermeister Kalb bedankte sich in seinem Grußwort für die hervorragende Arbeit der Wehr, hob dabei hervor, daß gerade aufgrund aktueller Ereignisse oft der Begriff „Wasserwehr“ eher zutreffend wäre.

Auch gab er seinen Gedanken freien Lauf, welche negativen Auswirkungen die Corona-Einschränkungen auf das Vereinsleben und den sozialen Zusammenhalt allgemein haben könnten. Was das Löschgruppenfahrzeug betrifft, stellte er in Aussicht, hier mit der Wehrführung ergebnisoffen zu beraten, um die bestmögliche Lösung zu erreichen.

Die turnusgemäße Neuwahl der Vorstandschaft, welche im Anschluss routiniert von Edgar Kalb geleitet wurde, bestätigte mit nahezu einstimmigen Ergebnissen die bisherigen Vorstandmitglieder als Beweis für die hervorragende Arbeit der vergangenen drei Jahre.

Einzig neu in der Vorstandschaft ist als Vertrauensmann Alexander Kraus gewählt.

## **Förderverein Bündnis Hospital Dinkelscherben-Zusmarshausen**

### **Einladung zur Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen am 02.08.2021**

Am MONTAG, 02. AUGUST 2021, 19.00 Uhr, findet unsere diesjährige Jahreshauptversammlung auf dem Gelände (Freigelände + überdachte Bahn) der TSV-Stockschützen in Dinkelscherben (Burggasse 100) statt. Einlass ist ab 18.00 Uhr.

Hierzu sind alle aktiven und passiven Mitglieder recht herzlich eingeladen.

Die Versammlung wird unter den geltenden Vorschriften der Corona-Pandemie abgehalten.

Wir bitten darum, FFP2-Masken mitzubringen. DANKE!

Die Tagesordnung wurde bereits in KW 29 veröffentlicht.

Die Vorstandschaft freut sich auf eine rege Teilnahme.

*Josef Guggemos*

1. Vorstand



**Ehrenamt der Woche: Josef Guggemos, Gründer und Vorsitzender „Förderverein Bündnis Hospital e.V. Dinkelscherben Zusmarshausen“**

#### **Ehrenamt rettet Spital**

Über 400 Jahre ist es alt – das Spital in Dinkelscherben. 2019 sollte es mit dem dazugehörigen Seniorenzentrum Zusmarshausen geschlossen werden, nachdem es seit 1605 durchgehend im Dienst der Pflege stand. Die Ehrenamtlichen des Vereins „Förderverein Bündnis Hospital e.V.“ haben das verhindert. Mehr noch: Durch tatkräftiges Engagement wird das Gebäude nach und nach liebevoll renoviert und in eine neue Zukunft geführt. Josef Guggemos, Gründer und Vorsitzender des Vereins, ist der ehrenamtliche Triebmotor des Projekts. Deshalb präsentiert Eva Gottstein, die Ehrenamtsbeauftragte der Bayerischen Staatsregierung, Josef Guggemos im „Ehrenamt der Woche“.

„Es ist wirklich eindrucksvoll, was Josef Guggemos mit ehrenamtlicher Tätigkeit auf die Beine gestellt und was der Verein in kürzester Zeit erreicht hat,“ lobt Eva Gottstein. „Es ist der beste Beweis, dass bürgerschaftliches Engagement Großes bewegen kann. Am Förderverein Bündnis Hospital ist sichtbar, wie sich vorausschauender Mut auszahlen kann.“

„Die Stärke einer Gemeinschaft sind die Mitglieder“, ist Josef Guggemos überzeugt. „Umso mehr wir sind, umso stärker sind wir. Der Förderverein Bündnis Hospital hält zusammen. Darauf bin ich sehr stolz.“

1605 wurde das Spital in Dinkelscherben gegründet. Bis 1980 betreuten Ordensschwwestern und später weltliches Pflegepersonal die Heimbewohner. 2004 wurde das neugebaute Seniorenzentrum in Zusmarshausen eingeweiht, das seitdem zur Hospitalstiftung gehört. Für den „Förderverein Bündnis Hospital e.V.“ akquirierte Josef Guggemos in kürzester Zeit knapp 1400 Mitglieder. Sie zahlen einen Jahresbeitrag von 16,05 Euro - angelehnt an das Gründungsjahr des Spitals.

*Hinweis: Unter der Rubrik „Ehrenamt der Woche“ stellt die Beauftragte der Bayerischen Staatsregierung für das Ehrenamt, Eva Gottstein jede Woche auf ihrer Homepage sowie in Facebook und Instagram ausgewählte Formen des bürgerschaftlichen Engagements vor. Das Ehrenamt in Bayern ist aktiv, bunt, innovativ, modern, traditionell, vielfältig und zeitgemäß.*



## **Heimatverein Reischenau e.V.**

### **Ausstellung Zehentstadel**



„Skulpturen für die Seele“ im Zehentstadel „Skulpturen für die Seele“ - so lautet die Ausstellung des Holzkünstlers Markus Brinker, die derzeit noch im Dinkelscherbener Zehentstadel zu sehen ist. Nachdem die Ausstellung aufgrund des Lockdowns letzten Herbst unterbrochen werden musste, gibt es nun eine Nachholzeit. Künstler Markus Brinker, der in der Reischenau beheimatet ist und sein Atelier in Dinkelscherben hat, hat darüber hinaus während der Zeit der Schließung neue Arbeiten geschaffen, die nun ebenfalls ausgestellt sind.

Neu zu sehen sind u.a. die Kunstwerke „Supernova“, „Blauer Tropfen“ oder „Cascata“. Sie begeistern sowohl durch die ihnen innewohnende Ausstrahlung als auch durch die meisterhafte Kunstfertigkeit, mit der sie geschnitzt wurden.

Selbstverständlich sind darüber hinaus auch die Kunstwerke der Ettelrieder Malerfamilie Scherer und der Dinkelscherbener Malerin Anna Stobitzer sowie die volkskundliche Sammlung des Museums zu sehen.

Der Eintritt ist frei. Hygienevorschriften sind zu beachten. Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich.

#### **Anbei drei Abbildungen. Sie zeigen:**

- „Supernova“, Werk des Holzbildhauers Markus Brinker
- „Blauer Tropfen“, Werk des Holzbildhauers Markus Brinker
- „Cascata“, Werk des Holzbildhauers Markus Brinker

## **Katholisches Landvolk Dinkelscherben**

### **Jahreshauptversammlung**



In der Remise in Oberschönenfeld fand die Jahreshauptversammlung der Katholischen Landvolkbewegung im Dekanat Dinkelscherben statt. Sabrina Miller begrüßte Pfarrer Georg Egger und Diakon Siegel, die am Ende des Abends auch den Gottesdienst zur Tagespatronin, der Hl. Margareta, mit den Besuchern feierten.

Margarete Miller wurde für die musikalische Umrahmung der Versammlung engagiert. Mit Gitarrenbegleitung und ihrer vollen Stimme, lernte sie den Mitgliedern neue Lieder, die Freude machten. In einem „Quodlibet“ der Wiesentiere war voller Körperinsatz gefordert und die Lachmuskeln kamen in Einsatz. Sabrina Miller gab einen Jahresrückblick des Bildungsjahres, das trotz Corona einige Highlights zu bieten hatte. Rechtzeitig vor dem ersten Lockdown konnte noch eine neue Vorstandschaft im Jahr 2020 gewählt werden, die sich im zurückliegenden Jahr gut gefunden hätte, so die Vorsitzende. Im Oktober war der Bauernhofgottesdienst im Häuserhof sehr gut besucht. Die Adventsfeier in Gabelbach in einer corona-konformen Art fand viel Zuspruch. In der Fastenzeit baute die Landvolkgemeinschaft zu den Kreuzwegen in Ustersbach und Rommelsried zusätzlich Stationen mit Texten zur heutigen Zeit. Die Andacht mit dem neuen Referenten Bernhard Schöner stimmte in Dinkelscherben auf die Misereor-Aktion ein. Der Themengottesdienst mit Pfarrer Büching in der Evangelischen Kirche in Diedorf hinterließ Eindruck. Bei der Maiandacht in Ustersbach spielte das Wetter nicht mit und sie wurde von der Grotte in die Kirche verlegt. Auch da war jeder verfügbare Platz belegt. Miller wies auf die Homepage der Kath. Landvolkbewegung in der Diözese Augsburg hin, wo alle Aktionen nachzulesen seien. Außerdem gibt es ein Portfolio für Gedanken und Gebete für viele Anlässe. Nach einer Singeinlage ging es mit dem Kassenbericht und der Entlastung der Vorstandschaft weiter. Ein kurzer Abriss geplanter Veranstaltungen wurde gegeben: Am 9. Oktober findet der Augsburg-Tag statt. Informationsflyer liegen in vielen Kirchen aus. Am Sonntag, 10. Oktober findet dieses Jahr der Bauernhofgottesdienst in Horgauergreut statt. Nach einigen Informationen vom Verband feierten die Mitglieder gemeinsam Gottesdienst. Auch da trug Margarete Miller mit modernen Liedern zum Gelingen der Feier bei. Die stimmige Versammlung passte auch hervorragend zu dem Lied „Ein buntes Leben“ von Robert Steiner aus Krumbach.



Wir erinnern uns; aufgrund des Corona-Lockdowns war ja eine frühere Veranstaltung nicht möglich. Und so geduldeten sich alle Freunde der verschiedensten Rassegeflügel und auch die neuen Mitglieder bis Ende Juli.

Geschickt wurde der Veranstaltungsort vom Ersten Vorstand des Vereins – Alexander Buss – gewählt. Open Air – am Dorfplatz hinter der Alten Schule in Anried. Bänke und Tische wurden aufgestellt, damit die nötigen Sicherheiten eingehalten werden konnten. Nachdem das klassische Vereinsprozedere vollzogen war, wurden die Neuwahlen durchgeführt. Jedes Mitglied im Vereinsvorstand wurde im Amt bestätigt; so sind nach wie vor Alexander Buss als Erster Vorstand, Josef Kugelmann als Zweiter Vorstand, Erika Muckle als Kassiererin, Michael Benda als Schriftführer und Steffanie Penz als Verwalterin der Ringe (praktisch der Personalausweis der Vögel) weiter aktiv. Im Anschluss der Veranstaltung wurde noch ein kleines Grillen in gemütlicher Runde durchgeführt.

## **LG Reischenau-Zusamtal**

### **Cool zum Sieg: Sarah Bischoff gewinnt Titel der Schwäbischen über 800 m**



25. Juli in Aichach: Bei den schwäbischen Meisterschaften über 800 m ließ **Sarah Bischoff** nichts anbrennen. Entspannt lief sie die erste von zwei Stadionrunden in 74 Sekunden und auf Position neun an. Nach 500 Metern zündete Sarah dann ihren Turbo und begab sich auf die Überholspur!

*Starkes Finish: Sarah Bischoff überholt Eva Drücke (LG Stadtwerke München) kurz vor dem Ziel. Mit 2:26,33 min. wurde Sarah schwäbische Meisterin über 800 m.*

Auf den letzten Metern sprintete sie noch auf Platz zwei des Laufes und in flotten 2:26,33 min. ins Ziel. Da die Siegerin Theresa Orthenreiter von der LG Stadtwerke München nicht bei den Meisterschaften gewertet wird, sicherte sich Sarah den schwäbischen und gleichzeitig den Kreismeistertitel der Frauen über 800 m.

**Lesen Sie mehr auf [www.lgrz.de](http://www.lgrz.de)**



## **KLZV Reischenau**

### **Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen**

„Endlich war wieder ein Treffen möglich“, so der gemeinsame Tenor der Tierliebhaber. Und so wurde die Gelegenheit beim Schopfe gepackt und gleich die nötige Jahreshauptversammlung mit den fälligen Neuwahlen durchgeführt. Fällige Neuwahlen?

## Anried

### Freiwillige Feuerwehr Anried

#### **Einladung zur Jahreshauptversammlung**

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet **am kommenden Freitag, den 30. Juli 2021 um 19:30 Uhr** in der „Alten Schule“ Anried statt. Hierzu laden wir alle Mitglieder recht herzlich ein.

Die vorgesehene Tagesordnung wurde bereits bekannt gegeben. Wir bitten alle passiven und aktiven Mitglieder um zahlreiches und pünktliches Erscheinen. Alle Aktiven bitte in Uniform ohne Hut. Wir werden diesmal mit dem gemeinsamen Abendessen um 19:30 Uhr beginnen und anschließend die Versammlung abhalten.

**Unmittelbar vorher um 18:30 Uhr findet die Jahresversammlung der Jugendfeuerwehr statt. Hierzu sind alle Mitglieder der Jugendfeuerwehr eingeladen.**

*Die Vorstandschaft*

### Veteranen- und Soldatenverein Anried

#### **Einladung zur Jahreshauptversammlung**

**Am kommenden Samstag, den 31. Juli 2021 findet um 20:00 Uhr unsere diesjährige Jahreshauptversammlung statt. Hierzu laden wir alle Mitglieder recht herzlich in die „Alte Schule“ Anried ein.**

Die vorgesehene Tagesordnung wurde bereits bekannt gegeben.

**Wir bitten alle Mitglieder um zahlreiches und pünktliches Erscheinen.**

*Die Vorstandschaft*

## Fleinhausen

### Freiwillige Feuerwehr Fleinhausen

#### **Einladung zur Jahreshauptversammlung**

am Freitag, 06. August 2021, findet um 20:00Uhr im Vereinsheim Fleinhausen, die Jahreshauptversammlung der FFW Fleinhausen statt.

##### **Tagesordnung:**

- Punkt 1 Begrüßung durch den 1.Vorstand
- Punkt 2 Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
- Punkt 3 Bericht der Schriftführerin über die JHV 2020
- Punkt 4 Bericht des 1.Vorstandes
- Punkt 5 Bericht des 1. Kommandanten
- Punkt 6 Bericht des Kassierers
- Punkt 7 Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Kassierers
- Punkt 8 Entlastung der Vorstandschaft
- Punkt 9 Ehrungen
- Punkt 10 Wünsche und Anträge

Auf zahlreiches Kommen der aktiven und passiven Mitglieder freut sich die Vorstandschaft.

Die Versammlung wird unter den geltenden Vorschriften der Corona-Pandemie abgehalten. Es sind die Schutzbestimmungen und allgemeinen Hygieneregeln der Corona-Pandemie (Mund-Nasen-Schutz, Händedesinfektion, Abstandsregeln) zu beachten.

*Schriftführerin FFW Fleinhausen*

*Anja Miller*

## Jagdgenossenschaft Fleinhausen

### **Einladung zur Jahreshauptversammlung**

**Am Sonntag, den 08. August 2021, findet unsere diesjährige Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Fleinhausen statt.**

**Dazu sind alle Jagdgenossen herzlichst in das Vereinsheim eingeladen. Beginn: 20:00 Uhr**

##### **Tagesordnung:**

1. Eröffnung und Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Verlesung des Vorjahresprotokolls
3. Bericht des Vorstandes
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Bericht der Jäger
8. Verwendung des Jagdschillings
9. Wünsche und Anträge

Es gelten die allgemeinen Corona Schutzbestimmungen und Hygieneregeln. Im Vereinsheim gilt grundsätzlich Maskenpflicht.

Bei schönen Wetter findet die Versammlung im Vereinsgarten statt.

*Die Vorstandschaft*

## Oberschöneberg

### Soldaten- und Kameradschaftsverein Oberschöneberg

#### **Bericht aus der Jahreshauptversammlung 2019/2020:II**

##### **Eintragung wird vorgenommen:**

„Der Verein besteht nun seit 1875. Jedoch ist unser Verein bis heute noch kein eingetragener Verein.“, so die Worte des Vorsitzenden. „Aus haftungsrechtlichen Gründen ist dies nicht mehr zeitgemäß. Wer möchte eine selbstschuldnerische Haftung für einen Verein übernehmen?“ so fragte Josef Miller die Versammlung und schlug der Versammlung vor, den Verein ins Vereinsregister einzutragen.

Die Anwesenden Mitglieder beauftragten einstimmig den Vorstand, die Eintragung vorzunehmen.

##### **Ausflug wird geplant:**

Sofern es Corona zulassen sollte, wird der Verein wieder einen Tagesausflug unternehmen. Für die Planung wurde der Vorstand beauftragt. Das Ziel wird sein das „Blühende Barock“ in Ludwigsburg mit „Kürbisschau“ und Rahmenprogramm.

Ein Anmeldeaufruf folgt nach erfolgter abschließender Planung.

##### **Vereinswappen wird geändert:**

Da das bisherige Vereinswappen bis auf die Beschriftung, keinen Bezug zum Ort Oberschöneberg aufweist, soll das Vereinswappen überarbeitet werden. Ein kompletter Vorschlag lag noch nicht vor und soll in den nächsten Wochen erarbeitet werden.

##### **Uniformen werden angeschafft:**

Um bei öffentlichen Auftritten mit Fahne ein gemeinschaftliches Auftreten auch für die Zukunft zu sichern, werden neue Uniformen für Mitglieder angeschafft, die bisher noch keine besitzen.

##### **Personal wird gesucht:**

Als Vertreter des Vereines in der Vereinsheim GBR, wird ein **neues Gremiumsmitglied** gesucht. Wer bereit ist, im Vereinsheim kleine Tätigkeiten (Mähen; Tonne raus bringen usw.) zu erledigen, sollte sich beim Vereinsvorstand melden.

Seit Eröffnung des Vereinsheimes wurde an den Sonntagen ein Frühschoppen durchgeführt. Dabei wurde der Ausschank wechselweise besetzt.

Zwischenzeitlich ist die Anzahl des **Frühschoppenpersonals** so geschrumpft, dass mindestens zwei neue Ausschenger nötig sind, um den Frühschoppen aufrecht zu erhalten. Wer bereit ist, mitzuwirken, sollte sich beim Koordinator Wilhelm Steinbacher melden.

Das Vereinsheim besitzt einen **WC-Wagen**. Zur Verwaltung dieses Wagens sucht das Vereinsheim eine **zuständige Person**, die die Ausgabe und die Rücknahme des Wagens kontrolliert und protokolliert.

Wer diese Aufgabe übernehmen kann, sollte sich bei Maximilian Rothfelder melden.

Die Versammlung wurde vom Versammlungsleiter gegen 22:45 Uhr geschlossen.

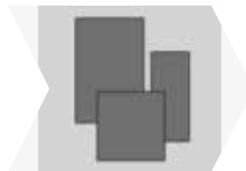
Der Vorstand

# Flächendeckend werben - in ganz Deutschland!



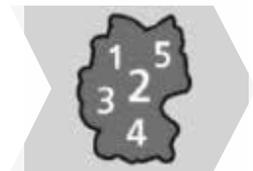
Jetzt online bestellen unter  
[www.LW-FLYERDRUCK.de](http://www.LW-FLYERDRUCK.de)

1



Produkt wählen

2



Gebiet festlegen

3



Druckproduktion

4



Verteilung

## Alles aus einer Hand:

- ✓ Druck - Postauflieferung - Verteilung
- ✓ Keine Adressen notwendig
- ✓ Auswahl der Verteilgebiete nach PLZ oder Umkreis / Nachbarschaft
- ✓ Verteilung über das Mitteilungsblatt oder die Deutsche Post



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

☎ 09191 72 32 88

🌐 [www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

Ein Partner von

Deutsche Post 

 Auf Wunsch  
**Klimaneutral**  
ClimatePartner

Impressum

## Die Reischenau

**Amtliches Bekanntmachungsorgan des Marktes Dinkelscherben für die Gemeindeteile Anried, Breitenbronn, Dinkelscherben, Ettelried, Fleinhausen, Grünenbaindt, Häder, Lindach, Oberschöneberg und Ried**



Die Reischenau erscheint wöchentlich jeweils donnerstags und wird an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:  
LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Erste Bürgermeister Edgar Kalb,  
Augsburger Straße 4 - 6, 86424 Dinkelscherben  
für den sonstigen Inhalt und den Anzeigenteil:  
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



Foto: Justin Coupertino/EAA

## Nahrung für alle

Die weltweit produzierten Nahrungsmittel könnten ausreichen, um die Weltbevölkerung zu ernähren. Faire Handelsbeziehungen, nachhaltige Landwirtschaft und eine Konsumwende bei uns tragen dazu bei. Bitte helfen Sie mit und übernehmen Sie Verantwortung für unsere Eine Welt.

Mit Ihrer Unterstützung können wir viel bewegen.  
Postbank Köln 500 500 500 BLZ 370 100 50

**Brot**  
für die Welt



## Kirchliche Nachrichten

### Ev.-Luth. Kirchengemeinde Zusmarshausen-Adelsried-Dinkelscherben-Welden

Termine vom 30.07.21 bis 5.08.21 – Ausgabe KW 30

**Samstag, 31.07.**

15.00 Uhr: **Taufe**, Philipp-Melanchthon-Kirche, Dinkelscherben

**Sonntag, 01.08.**

09.00 Uhr: **Gottesdienst**, Philipp-Melanchthon-Kirche, Dinkelscherben

10.30 Uhr: **Gottesdienst mit Abendmahl**, Gnadenkirche, Adelsried

Kollekte: Kindertagesstätten (Diakon Schrank)

Gemeinsames Singen ist wieder erlaubt! Trotzdem muss weiterhin während des gesamten Gottesdienstes eine Mund-Nasen-Bedeckung getragen werden (ab 6 J. eine sog. Alltagsmaske, ab 15 J. eine FFP2-Maske).

#### Telefonseelsorge

Die Telefonseelsorge ist kostenfrei erreichbar, sie steht auch nachts zur Verfügung: **0800 / 11 10 111**.

Religiöse Impulse und nützliche Weiterleitungen finden Sie auf unserer Homepage [www.zusmarshausen-evangelisch.de](http://www.zusmarshausen-evangelisch.de).

**Gott behüte Sie und Ihre Familien!**

**Im Gebet verbunden – Ihr Gemeindeteam**

### Kath. Pfarreiengemeinschaft Dinkelscherben

Tel. 08292/95131-0 - FAX: 08292/95131-20 –

E-mail: [pg.dinkelscherben@bistum-augsburg.de](mailto:pg.dinkelscherben@bistum-augsburg.de);

Internet: [www.pg-dinkelscherben.de](http://www.pg-dinkelscherben.de)

Die Gottesdienste in Dinkelscherben werden live aus der St. Simpertkirche im Internet übertragen

**Das Pfarrbüro bleibt vorläufig für den Publikumsverkehr geschlossen, ist jedoch per Telefon oder E-Mail erreichbar.**

**Bitte beachten:** In der Ferienzeit ist das Pfarrbüro am Donnerstag Nachmittag und am Freitag nicht besetzt.

#### Gottesdienstordnung

**Samstag, 31. Juli - Kollekte für die jeweilige Pfarrei**

**Fleinhausen** 19:00 VAM f. Magdalena Fendt / Anna Weber / Andrea Mayrock (JM) / 30er-Messe f. Herbert Kugelmann

**Sonntag, 1. Aug.- Kollekte für die jeweilige Pfarrei**

**Dinkelscherben** 9:30 St. Simpert: Konvent der MC

**Dinkelscherben** 10:00 St. Simpert: M f. Josef Glink u. Eltern / Johann u. Elfriede Lutz m. Tochter Sigrun / Bettina Schmid / Verst. der Fam. Wenisch / Walter Titze / Centa u. Franz Sachse, Gerda Steiner, gef. Krieger Lorenz Steiner, Thomas u. Susi Fraas (Mü) / Horst Badorek (JM) u. Gabriele März / Verst. Hackenberg u. Scherer / Maria u. Johann Litzel / zur Hl. Gottesmutter Maria, Hl. Judas Thaddäus u. Schutzengeln in einem bes. Anliegen und zum Dank

**Dinkelscherben** 18:00 St. Simpert: Rkr

**Häder** 8:30 M f. Lebende u. Verstorbene der Pfarrei / Alois Schmid (JM) u. Angeh. / Stefan Seitz (JM), Maria, Pius u. Agnes Seitz / Josef u. Rosina Ritter, Karl u. Helena Hauser u. verst. Angeh.

**Häder** 12:00 Kapelle: Konvent

**Häder** 12:30 Kapelle: Rkr

**Häder** 13:30 Taufe

**Montag, 2. Aug.**

**Dinkelscherben** 18:00 St. Simpert: Rkr

**Dienstag, 3. Aug.**

**Dinkelscherben** 18:00 St. Simpert: Rkr

**Fleinhausen** 19:00 M f. Geschw. Merk u. Josef u. Paula Merk / Herbert Kugelmann / Barbara Schuster

**Häder** 8:30 Kapelle: Rkr

**Mittwoch, 4. Aug.**

**Dinkelscherben** 18:00 St. Simpert: Rkr

**Ettelried** 19:00 M zu den Hl. Schutzengeln

**Donnerstag, 5. Aug.**

**Dinkelscherben** 18:00 St. Simpert: Rkr

**Häder** 19:00 M f. Georg Fendt / Josefa u. Adelheid Spengler / Theresia (JM) u. Johann Wiedemann u. Eltern

**Freitag, 6. Aug.**

**Dinkelscherben** 18:00 St. Simpert: Rkr

### Pfarreien

### Ried/Breitenbronn/Oberschöneberg

#### Gottesdienstordnung

**für die Woche vom 24.07.2021 bis 01.08.2021**

**Öffnungszeiten im Pfarrbüro Ried:**

Montag von 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr und Mittwoch von 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr.

**Rosenkranz:** In Ried montags bis freitags um 18.30 Uhr und sonntags bei 8.30 Uhr-Messe im Anschluss/bei 10.00Uhr-Messe um 9.30 Uhr, in Oberschöneberg donnerstags um 18.30 Uhr

**Samstag, 31.07. - Hl. Ignatius von Loyola,**

**Priester und Ordensgründer**

**Ried** 19.00 Vorabendmesse: Jakob und Maria Greiner und Angehörige, Annemarie Neumeister-Ziegler, Theresia Stöckle, Verstorbene der Familien Löffler und Frey, Verstorbene Angehörige der Familien Hauser und Fendt, Hildegard Müller mit Helmut und Stephanie, nach Meinung zu Ehren des heiligen Christophorus und der heiligen Schutzengel

**Sonntag, 01.08. - 18. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

**Breitenbronn** 08.30 Pfarrgottesdienst: Adolf Hoser und Verstorbene der Familien Hoser und Schropp, Georg Landherr und Eltern, Genovefa und Hermann Spengler, Alois und Maria Völk und Eltern

**Oberschöneberg** 10.00 Sonntagsgottesdienst: JM Josef Wiener, Johann Mair, JM für Bruder Alois und Eltern, Martha Sedelmeier, Walter Seibold



## Was sonst noch interessiert

### Apothekendienst KW 30

31.07.2021

St. Vitus Apotheke Altenmünster

01.08.2021

Marien-Apotheke Zusmarshausen

### Lebenskreis Dinkelscherben -

### Netzwerk für soziales Miteinander



#### Funkbüro Dinkelscherben

Wir freuen uns riesig, dass wir am 10.07. im heißen Feuerwehrauto schwitzend Thema im Funkbüro Reischenau der Sommerbühne im Rathausgarten sein durften. Wer mag, kann mal reinhören und erfahren, wie es zu der Idee „Lebenskreis Dinkelscherben“ kam, wie

das genau abläuft in dem geplanten Repair-Cafe, was mit und für die Jugend in Dinkelscherben geplant ist und was es so mit Musik und seelischer Gesundheit auf sich hat.

<https://sommerbuehne-im-rathausgarten.de/funkbuero-reischenau/>

#### Ehrenamtsbörse

Familien in Dinkelscherben haben bei uns bereits Bedarf angemeldet:

Ergänzende ehrenamtliche Kinderbetreuung

Konkret suchen wir eine\*n ehrenamtliche Helfer\*in, die ab September ein Grundschulkind stundenweise am Nachmittag außerhalb der Öffnungszeiten der institutionellen Betreuungsangebote betreuen möchte.

### **Ehrenamtlicher Fahrdienst**

Für bedürftige Menschen in Dinkelscherben ohne Führerschein oder Auto ist der Gang zu Hilfen aus dem psychosozialen oder ärztlichen Sektor im Umkreis z.T. nicht möglich, weil öffentliche Verkehrsmittel aus verschiedenen Gründen nicht nutzbar sind. Hier werden Ehrenamtliche für einzelne Fahrdienste benötigt.

### **Spontane Helfer**

Für alle, die nicht regelmäßig im Einsatz sein wollen, aber gerne immer mal wieder aushelfen, wenn „Not am Mann (oder Frau)“ ist. Wir stellen für alle Interessierten einen Pool zusammen! Eine Sponti-Einsatztruppe für Dinkelscherben!

### **Repaircafé Dinkelscherben – Wegwerfen war gestern!**

Für unsern ca. vierteljährlich, zuerst für mal Herbst geplanten Reparaturtreff haben wir bereits einige handwerkliche Tüftler gewinnen können, z.B. für die Reparatur von Uhren, Laptops, Handys oder Holz- und kleinere Elektroarbeiten, Fahrräder, Nährarbeiten.

Gerne freuen wir uns auf weitere Interessierte, die Spaß am Reparieren und Upcycling haben!

Bitte melden über unsere Homepage [www.lebenskreisdinkelscherben.de](http://www.lebenskreisdinkelscherben.de) oder Tel. 0179/4050687 (AB)

Zwar kommt zuerst auch die Sommerpause, aber die kommenden Termine für die Netzwerktreffen finden Sie ebenfalls auf der Homepage.

Ihre Ansprechpartner Christine Völk und Elisa Spatz

## **Carsharing-Angebote im AVV-Abo**

Gute Nachrichten für alle Inhaber\*innen eines AVV-Abonnements: Der Augsburger Verkehrs- und Tarifverbund unterstützt ab sofort die Nutzung von Carsharing-Angeboten mit einem monatlichen Pauschalbetrag in Höhe von 7,00 Euro pro Abonnement. Der erste Vertragspartner sind die Stadtwerke Augsburg mit swa-Carsharing, weitere Vereinbarungen sollen folgen. Die Regelung betrifft alle bestehenden und neu abgeschlossenen Abonnements und gilt für alle Kundinnen und Kunden über 18 Jahre, die ein gültiges AVV-Abonnement besitzen.

Die Maßnahme ist Teil der 2020 gestarteten AVV-Innovationsinitiative, die der Freistaat Bayern im Rahmen des Programms FIONA fördert und mitfinanziert.

„Mit der Integration eines Pauschalbetrags von Partneranbietern im Bereich Carsharing in den AVV-Abo-Tarif sind wir einen wichtigen Schritt zur Steigerung der Attraktivität unserer Angebote gegangen. Diese Neuerung kommt unseren Kundinnen und Kunden unmittelbar zugute und ermöglicht verkehrsträgerübergreifend noch mehr Mobilität und Flexibilität im Verbundgebiet“, erklärt Dr. Kisabaka, Geschäftsführerin des Augsburger Verkehrs- und Tarifverbundes.

„Unser Carsharing bietet als Ergänzung zum ÖPNV flexible Mobilität ohne eigenes Auto“, erklärt swa-Geschäftsführer Dr. Walter Casazza. Mit dem neuen Angebot des AVV werde somit auch der ÖPNV in der gesamten Region gestärkt. Von den derzeit 101 Standorten von swa-Carsharing liegen viele in Städten und Gemeinden im AVV-Gebiet, zum Beispiel in Schwabmünchen, Friedberg, Neusäß, Gersthofen, Meitingen oder Wertingen. „Wir haben viele neue Anfragen von Gemeinden, sodass wir das Angebot immer weiter ausbauen können“, so Casazza.

Mittlerweile nutzen über 6.400 Kunden swa-Carsharing. Die Flotte umfasst über 260 Fahrzeuge in sechs Fahrzeugklassen. Vom Kleinwagen, über Mittelklasse bis hin zum Transporter kann immer der Fahrzeugtyp gewählt werden, der gerade gebraucht wird, ob für den Einkauf, Ausflugs- oder Urlaubsfahrten oder den Umzug. Auch Elektroautos können gebucht werden.

### **Augsburger Verkehrs- und Tarifverbund GmbH**

Telefon: 0821/34 377 102

**Pressestelle** [presse@avv-augsburg.de](mailto:presse@avv-augsburg.de)

Schrannenstraße 3, 86150 Augsburg [www.avv-augsburg.de](http://www.avv-augsburg.de)

### **Augsburger Verkehrs- und Tarifverbund GmbH**

Mit einem Einzugsgebiet von 2.329 km<sup>2</sup> und über 705.000 Einwohnern ist der Augsburger Verkehrs- und Tarifverbund einer der größten und leistungsfähigsten Verbände in Bayern. Der AVV plant und realisiert u.a. Linienführungen, Haltepunkte, Taktung, Tarifstruktur sowie Ausschreibungen und Vergaben im Rahmen der von seinen Gesellschaftern (Stadt Augsburg, Landkreis Augsburg, Aichach-Friedberg und Dillingen a.d. Donau) zur Verfügung gestellten, finanziellen Mittel. Dank dieser Planungsleistung können die Fahrgäste mit nur einem Ticket und einem Fahrplan ein Netz mit einer Gesamtlänge von über 3.200 km nutzen. Fast 83 Mio. Fahrten werden jährlich mit den Verkehrsmitteln der vom AVV beauftragten Verkehrsunternehmen getätigt.

## **Pädagogische MitarbeiterIn für die OGTS (offener Ganztag) der Grundschule Dinkelscherben gesucht.**

Die Besetzung der Stelle erfolgt zum 1. September 2021 im Rahmen einer Teilzeitbeschäftigung mit 6,75 Stunden. Die Stelle ist auf ein Schuljahr befristet.

### **Stellenprofil:**

- *Begleitung des pädagogischen Gruppenalltages*
- *Mitgestaltung der Regenerationsphase nach Unterrichtsende und Begleitung während der Mittagsverpflegungszeit*
- *Durchführung der Hausaufgabenbetreuung: Unterstützung und Anleitung der SchülerInnen bei den Hausaufgaben*
- *Gestaltung von sport-, musik- und kunstpädagogischen Angeboten während der Freizeitphase*
- *Arbeitszeiten Mo. - Do. von 12.00 Uhr bis 14.00 Uhr (mit Ferienregelung = 8,00 WStd. an Schultagen, Bayer. Schulferien frei)*

Ansprechpartner bei Fragen zur Stelle:

Herrn Matthias Lessing, Rektor Grund- und Mittelschule Dinkelscherben

Telefon: 08292 95990-0

# Wohlfühlen in der Region

## Natürlich schön von Kopf bis Fuß

(djd). Die Zahl derer, die ihre Pflege selbst zubereiten, steigt. Kein Wunder, schließlich kann man auf diese Weise allein entscheiden, welche Stoffe in Peelings oder Masken landen. Zudem lassen sich damit Geld, überflüssige Verpackungen und lange Transportwege sparen. Echte Multitalente in Sachen Schönheit sind basische Körperpflegesalze. So vielseitig ist ihre Anwendung:

**Badezusatz:** Durch seinen besonderen pH-Wert von 8,5 ist basisches Körperpflegesalz besonders sanft zur Haut. Es regt die natürliche Rückfettung an und beruhigt bei Spannungsgefühl oder Irritationen. Eincremen nach dem Bad wird überflüssig, drei Esslöffel für ein Vollbad sind ausreichend. Außerdem kurbelt basisches Körperpflegesalz den Zellstoffwechsel an, es hilft dabei, das Gewebe zu entschlacken und

wirkt auf diese Weise festigend und glättend.

**Sanftes Peeling:** Mit etwas Wasser lässt sich aus Pflegesalzen wie „Meine Base“ auch ein sanftes Peeling anrühren, das abgestorbene Hautschüppchen entfernt und den Teint belebt. Als Körperpeeling kann man es gut unter der Dusche einsetzen.

**Pflegende Maske:** Leicht aufgequollene Haut nimmt Pflegestoffe besonders gut auf. Deshalb eignet sich das Dampfbad ideal für eine intensive Beautyanwendung, etwa von Dekolleté oder Oberarmen. Dafür einen Esslöffel Pflegesalz mit ein bis zwei Esslöffeln flüssigem Honig und etwas Wasser zu einer streichfähigen Paste anrühren. Nach einigen Minuten im warmen Dampf auf die Haut auftragen und zehn bis 15 Minuten einwirken lassen. Anschließend mit Wasser abbrausen.

**Konturstraffer:** Ein Geheimtipp für straffe Beine sind basische Stulpen. Hierfür werden spezielle doppellagige Strümpfe mit einer basischen Lösung getränkt, gut ausge wrungen und über Nacht getragen. Dadurch wird die Mikrozirkulation im Gewebe angeregt, Stauungen klingen ab, die Konturen wirken straffer.

**Natürliches Deo:** Durch seinen basischen pH-Wert entzieht Pflegesalz geruchsbildenden Bakterien den Nährboden - und das ganz ohne künstliche Duftstoffe oder Aluminium. Einfach etwas in Wasser gelöstes Salz auf die mit Seife gewaschenen Achseln auftragen und trocknen lassen.



Foto: djd/Jentschura International/ Getty Images/Wavebreakmedia

- Anzeige -

Ich, Stefanie Caprano, bin ab Herbst neu für Sie im Augsburger Umland da. Ich bin Heilpraktikeranwärterin und biete aktuell Osteopressur-Massage, Entspannungs-Massage, Faszien- sowie Dehnungsübungen und Reiki an. Mein Angebot wird sich stetig erweitern, daher lohnt es sich, ab und an auf meine Homepage zu schauen oder mir bei Social Media zu folgen. Ich werde mobil und in Praxisgemeinschaften im Augsburger Umland und in Donauwörth starten. Aktuelle Informationen, wo und wann, entnehmen Sie bitte stets meiner Webseite.

### Was ist eine Osteopressur-Massage?

Diese ist angelehnt an Liebscher und Bracht und kann Beschwerden im Bewegungsapparat dauerhaft positiv beeinflussen. Ergänzend dazu bekommen sie eine Faszienrollen Massagen und Dehnungsübungen mit an die Hand, um ihren positiven Veränderungsprozess auch Zuhause weiterführen zu können. Um den Körper vollumfänglich zu unterstützen biete ich ebenso REIKI an.

Stehst du ständig unter Strom oder weißt nicht wie du entspannen kannst oder deine heilsame Mitte finden kannst? Dann ist diese Behandlung genau das richtige für dich. All meine Behandlungen sind eine gute Ergänzung zu medizinischen Behandlungen ersetzen aber auf keinen Fall den Besuch beim Arzt. Diese Leistungen werden nicht von der Krankenkasse übernommen. Nehmen auch Sie sich eine Auszeit vom Alltag und lassen Sie uns ihre Blockaden lösen, um wieder Lebensfreude spüren zu können, machen Sie doch gleich auf meiner Seite einen Termin aus. Ich freue mich auf unser Treffen.

*Ich biete Ihnen manuelle Behandlung, die sanft aber tiefgreifend die natürliche Selbstheilungsmechanismen aktiviert und die innere Kraft stärkt.*

*Praxis Stefanie Caprano*

Osteopressur-Massage (angelehnt an Liebscher und Bracht) / Entspannungsmassage / REIKI

Mobil sowie in Praxisgemeinschaften im Augsburger Umland und Donauwörth.

Aktuelle Informationen entnehmen Sie stets meiner Webseite oder rufen mich gerne an.

Webseite: [www.praxis-caprano.de](http://www.praxis-caprano.de)

E-Mail: [info@praxis-caprano.de](mailto:info@praxis-caprano.de)

Telefon: 0829/29490884 | Mobil: 0176/72989998



RIKE SINTERN

HEILPRAKTIKERIN

Akupunktur • Kräuterheilkunde (TCM) • Osteobalance

Tel. (AB): 08293 - 95 18 604 • Mobil: 0173 - 91 69 486

praxis@rikesintern.de • [www.rikesintern.de](http://www.rikesintern.de)

Praxis 1 • Haldenweg 7 • 86465 Welden

Praxis 2 • Maximilianstraße 75 • 86150 Augsburg



DIE LOGO-PRAxis  
IN IHRER NÄHE!  
Mit zusätzlicher  
Verstärkung im  
Team ab  
September!

Praxis für Logopädie

Angelika Dempf-Lechler  
Staatlich geprüfte Logopädin  
Diplom-Pädagogin (Universität)  
Hirtenweg 1 · 86863 Langenneufnach  
Tel.: 08239 305964 · Fax: 08239 305963  
[info@logopraxis-dempf.de](mailto:info@logopraxis-dempf.de) · [www.logopraxis-dempf.de](http://www.logopraxis-dempf.de)

Behandlung von

- Sprachstörungen
- Sprechstörungen
- Stimmstörungen
- Schluckstörungen

# Wohlfühlen in der Region

## New Energy: die neuen Trend-Looks

(iPr). Corona hält die Welt in Atem. Doch obwohl, oder vielleicht auch weil, die Welt

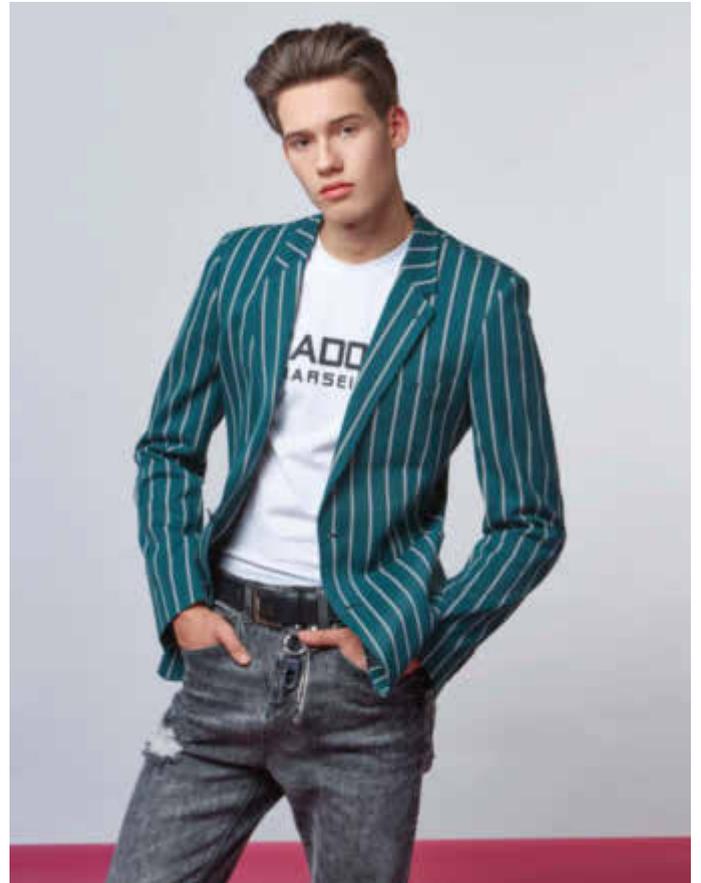


Kopf steht, liegt eine flirrende Aufbruchstimmung in der Luft. Das Verlangen nach einem Neuanfang, Neugierde auf eine bessere Zeit danach, die neue Normalität. Die Trends versprühen neue Energien und verhelfen uns dadurch auch zu einem neuen Ich.

Während manche Trends zeitlos bleiben, sind andere im nächsten Moment schon wieder out. Einige kommen allerdings regelmäßig immer wieder und feiern so ihr Comeback bei einer neuen Generation. Friseure & Make-up Artisten bringen frischen Wind in die Modewelt, lassen neuinterpretiert einige der Trendfrisuren wieder aufleben.

Raffinierte Stufungen und Contouring-Effekte sorgen für einen cleanen und modernen Look, schaffen so die Basis für wilde Undone-Stylingmöglichkeiten. Die Profis holen beispielsweise die Curly-Styles zurück. Diese dynamischen Trendcuts inspirieren und lassen uns neue Energie schöpfen.

Foto: Holger Stein/interPress



Die Undercut-Variante für den Mann wird jetzt neu interpretiert. Das Deckhaar zeigt viel Länge und wird konkav geschnitten. Im Kontrast dazu stehen sauber wie kurz geschnittene Seiten- und Nackenpartie, bei der bewusst auf ein Fading verzichtet wird. Für den Neo-Classic-Look wird das Deckhaar volumig aus dem Gesicht gestylt und einzelne Strähnen seitlich ausgearbeitet, um so einen zeitgemäßen Look zu kreieren.

Foto: Holger Stein/interPress

### Friseursalon



Christian Hesse



Tel.: 08238/4385  
Hauptstraße 21 • Gessertshausen

Die beste Anlaufstelle für...  
tragbare aktuelle Mode,  
Haarverlängerung- und verdichtung

Wir arbeiten mit Voranmeldung und bedienen Sie gerne:  
Di. bis Fr.: 8.30 - 18.00 Uhr | Sa.: 8.00 - 12.00 Uhr

### TEE & GESCHENKE KIRCHNER

Hauptstr. 23  
86420 Diedorf  
Tel: 08238/4196



Wellnesstee Bio  
Ganz entspannt  
100 g 3.99 €

Geänderte Öffnungszeiten vom **02.08.-28.08.21**  
Von **9:00 -12:30 Uhr** geöffnet! Nachmittags geschlossen!

Gerne bedienen  
wir Sie!



Melanie und Hans Seitel  
und das Team

Frisör  
SEITEL  
Alles für Ihr perfektes Styling



termin.friseur-seitel.de

Telefon: 08236 -1707  
Hauptstr. 10, Fischach

# Wohlfühlen in der Region

## Fit im Alter - darauf sollte man achten

(djd). Natürlich wollen Senioren möglichst lange körperlich und geistig fit bleiben, um die Zeit für sich und mit ihren Enkeln zu genießen. Wichtig hierfür ist eine ausgewogene Ernährung mit einer ausreichenden Nährstoffzufuhr. Doch gerade in der kalten Jahreszeit kann es unter anderem schwierig werden, genug Vitamin D zu bekommen. Denn in der Regel bildet der Körper das sogenannte „Sonnenvitamin“ selbst, wenn er in Kontakt mit Sonnenlicht kommt. Im Winter meiden viele Senioren jedoch den Aufenthalt im Freien.

### Nahrungsergänzungsmittel gleichen Mängel aus

Bei einem Mangel an Vitamin D besteht die Gefahr, dass die Knochen zu weich werden und es zur Erkrankung Osteoporose kommt. Ältere Menschen sollten daher regelmäßig fetten Seefisch verzehren, ebenso wie Speisepilze oder Eier, oder das Vitamin über Nahrungsergänzungsmittel (Supplemente) und angereicherte Lebensmittel zuführen. Unter [nahrungsergaenzungsmittel.org](http://nahrungsergaenzungsmittel.org) gibt es dazu weitere Informationen. Calcium ist ein weiterer le-

benswichtiger Mineralstoff, der in starken Knochen und Zähnen enthalten ist. Darüber hinaus ist es wichtig für die Blutgerinnung und an der Weiterleitung von Reizen im Nervensystem beteiligt. Calcium ist unter anderem enthalten in Milch und Milchprodukten.

### Fit bleiben mit den richtigen Mitteln

Mit dem Älterwerden kann ein erhöhter Bedarf an Vitamin B12 einhergehen, da die Aufnahme aus der täglichen Nahrung vermindert ist. Zudem gilt auch für Ältere, dass die Jod- und Folatzufuhr über die tägliche Ernährung oft nicht ausreicht. „Auch hier können Nahrungsergänzungsmittel helfen, den Körper mit allen wichtigen Nährstoffen zu versorgen und so einen Beitrag für Fitness, Mobilität und Wohlbefinden zu leisten“, sagt Ernährungswissenschaftlerin Antje Preußker vom Arbeitskreis Nahrungsergänzungsmittel im Lebensmittelverband Deutschland. Bei regelmäßiger Medikamenteneinnahme empfiehlt sich eine Rücksprache mit einem Ernährungsberater, Arzt oder Apotheker.



Foto: djd/Lebensmittelverband Deutschland/Syda Productions - stock.adobe.com

## Ihre Mobilität liegt uns am Herzen! - Anzeige -

Egal ob Treppensitzlifte für den Innen- oder Außenbereich, Rollstuhlhebebühnen oder Plattformlifte. Es gibt viele Möglichkeiten, die unseren Kunden helfen mobil zu bleiben. Wir bieten eine individuelle, umfassende, bedarfsorientierte Beratung über die verschiedenen Produkte sowie über mögliche finanzielle Fördermöglichkeiten.

**BERATUNG-PLANUNG-VERKAUF-MONTAGE und SERVICE**  
Wir sind für unsere Kunden da,  
denn ihre Zufriedenheit ist uns wichtig!



Mobilität erhalten

**www.LECHLIFTE®.de**

KOMPETENT + FREUNDLICH + ZUVERLÄSSIG

- Treppensitzlifte
- Plattformlifte
- Rollstuhlhebebühnen
- Rollstuhllängelifte
- neu und gebraucht

regional  
und  
inhabergeführt

Inhaber:  
Sascha Schröppel

**Sascha Schröppel**  
Nebelhornstr. 21  
86868 Mittelneufnach

**Tel: 08262/968568**  
[www.lechlifte.de](http://www.lechlifte.de)



082392573033



**BFS Dienstleistung**

Mit uns länger in den eigenen 4 Wänden.

Sie suchen eine

- Betreuung
- Alltagshilfe (Einkauf, Spazieren gehen, Backen usw.)
- Haushaltshilfe
- Fensterreinigung

**- Tel.: 08239 2573033**

Die Abrechnung über Verhinderungspflege ist möglich.

# Wohlfühlen in der Region

## Den Biergartensommer mehr denn je genießen

(djd). Während des lang anhaltenden Lockdowns haben beinahe 90 Prozent der Menschen in Deutschland den Besuch in Gaststätten, Biergärten und Restaurants vermisst. Besonders das Zusammensein mit Familie und Freunden in der Gastronomie fehlt den Befragten. Nach der langen Zeit des Verzichts auf Biergenuss vom Fass freuen sich 54 Prozent auf ein frisch gezapftes Pils, beispielsweise im Biergarten. Das ergibt eine aktuelle Dimap-Umfrage im Auftrag der Brauerei C. & A. Veltins. Die Befragung zeigt einmal mehr, welche Bedeutung das kommunikative Miteinander in der Gastronomie für die Menschen hat. Und dass etwa ein Biergartenbesuch zu einem wichtigen Bestandteil sommerlicher Lebensqualität in Deutschland geworden ist.



**Zahl der Biergärten hatte sich in den letzten 20 Jahren verdreifacht**

Die Lust am Biertrinken im Freien lässt sich auch in Daten und Fakten festmachen. „Die Zahl der Biergärten in Deutschland dürfte sich seit der Jahrtausendwende in etwa verdreifacht haben“, schätzt Ulrich Biene von der Brauerei C. & A. Veltins.

Beliebt sind kreative Freisitze mitten in der City oder Bankreihen unter Schatten bringenden Bäumen - allesamt willkommene Treffpunkte zum entspannten Verweilen. „Ein kühles Pils nach einem heißen Tag - so entspannt können Einheimische und Touristen den Sommer in der Stadt genießen“, schwärmt Biene. Der Experte ist zuversichtlich, dass sich an den Lebensgewohnheiten der Menschen durch die Pandemie nichts Grundsätzliches ändern wird. „Die aktuelle Umfrage unterstreicht den Wunsch und die Vorfreude der Menschen, zu ihrem ‚normalen‘ geselligen Leben zurückzukehren. Dazu gehören auch Treffen im Biergarten“, so Biene.

Ursprung haben die Biergärten „natürlich“ in München. Hier sind die größten, ältesten und auch die meisten von ihnen angesiedelt. Im 16. Jahrhundert legte die bayerische Brauordnung fest, dass Bier nur zwischen Ende September und Ende April gebraut werden dürfe. Einen Sommer ohne den Gerstensaft konnten sich die Menschen aber schon damals nicht vorstellen. Um das im März und April gebraute Bier den Sommer über in kühler Umgebung lagern zu können, legten die Brauer also einen Bierkeller an. Zum Schutz vor der Sonne wurden Schatten spendende Bäume angepflanzt, unter denen irgendwann das ausgeschenkte Bier getrunken wurde: Der Biergarten war geboren.

**Der Ursprung des Biergartens liegt in Bayern**

Und wer hat's erfunden? Ihren

Fotos: djd/Brauerei C. & A. Veltins

• hören und staunen •  
**Hörgeräte Wiedemann**

- ⌚ Rundum-Service
- ⌚ Kostenloser Hörtest & Beratung
- ⌚ Inhabergeführter Meisterbetrieb
- ⌚ Leihgeräte im Reparaturfall
- ⌚ Maßgefertigte Kopfhörer
- ⌚ Angepasster Gehörschutz

**Bahnhofstraße 8 (2. OG)      Telefon (08 21) 4 60 97 90**  
**86368 Gersthofen              Mo. – Fr. 8.30 – 13.00 Uhr**  
**www.hoergeraete-wiedemann.de      14.00 – 17.00 Uhr**

**Gesundheit beginnt mit den Füßen!**

**Wir freuen uns auf Sie!**

**Damen-Sandalette**  
 € 89,90

Waldläufer  
 Laufkomfort spürbar erleben

Wechselfußbett  
 Lederfutter  
 Weite H

**Schuh-Sport Kraus**  
 Schuhmacher-Meisterbetrieb

Marktstraße 13  
 Tel. 08292/1844  
 info@schuh-sport-kraus.de  
 86424 Dinkelscherben  
 www.krakas.de

**Lachsforellen      Saiblinge      Forellen**  
 fangfrisch aus dem Wasser      küchenfertig      auf Wunsch gleich filiiert

**Für Ihren Ofen oder Grill: mit Kräutern fertig fein gewürzte Fische oder Filets in Folie      mögl. vorbestellen!**

**Ferien-Angebot:**  
**Bei 10 Fische oder Filets kaufen bekommen Sie 1 dazu!**

Preise im Netz

**Lachsforelle-Orange-Basilikum      Räucherlachs      Feinkostsalate**  
 herzhafte feine Räucherfilets aller Fische, auch „ohne Haut“

**rothtal-forellen.de      Lange 08294/2885**

**FRISCH aus HORG AU-BIESELBACH, Mühlangerstraße 4**  
 Mo. bis Fr. von 8 bis 19 Uhr, Sa. bis 18 Uhr      mit voller Kundenkarte Einkauf gratis!



**KANZLEI  
ROMEYKE**

Rechtsanwalt Wilhelm Romeyke  
Fachanwalt für Arbeitsrecht  
Fachanwalt für Verkehrsrecht

Gewerbestraße 4, 86420 Diedorf  
Tel.: 08238 5089150  
Fax: 08238 50891520  
E-Mail: ra-romeyke@gmx.de  
Web: www.kanzlei-diedorf.de




**DURCHSTARTEN ins neue SCHULJAHR**  
DAS VERSÄUMTE JETZT NOCH AUFHOLEN:

**EINZEL** 😊 **NachHilfe**  
2021/22 → ABI > FOS > 10TE > QA > ÜBERTRITT

**STUDIEN-CENTER** ☎ **08236/5446**



**Dinkelscherben, Marktstr. 27**  
**Angebot vom 29.07. - 04.08.2021**

|                             |       |            |
|-----------------------------|-------|------------|
| Schweinebraten vom Schlegel | 1 kg  | 8,90 Euro  |
| Brutzelpfanne               | 1 kg  | 10,50 Euro |
| Zwiebelfleischkäse          | 100 g | 1,08 Euro  |
| Kochsalami                  | 100 g | 1,28 Euro  |
| Rauchfrische Wiener         | 100 g | 1,09 Euro  |

*Alles aus der Region,  
aus eigener Schlachtung und Produktion!*

Unsere Öffnungszeiten sind von:  
Montag - Freitag 7:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
Mittwoch 7:00 Uhr bis 14:00 Uhr  
Samstag 7:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Tel.-Nr.: 08292 – 1378 · Fax-Nr.: 08292 – 1425

TAXI PENNA

ZUSMARSHAUSEN

Rehafahrten / Krankenfahrten  
Dialyse / Chemo / Bestrahlung  
(Abrechnung mit allen Kassen möglich)



LIEBER CLEVER GEFAHREN  
ALS  
DUMM GELAUFEN

Großraum - Partytaxi

08291 / 859239

**Wochen gratis!**  
**Die 4 Wochen Aerobic & Fitnesskurs-Kampagne**

Mit den Top-Trainern *Inge Hammer, Vio Fischer, Jörg Bogenrieder, Susann Bright, Oliver Corner, Iris Sheep und Rolf Kropka*

DAS kostenlose Kennenlern-SOMMER Aerobic, Rücken-, Fitness und Yoga KURSPROGRAMM DES RELAX ZUSMARSHAUSEN vom 02.08. bis 12.09.

|                    |                   |  |
|--------------------|-------------------|--|
| <b>Montag:</b>     | 09:15 – 10:15 Uhr | <b>Rückenfit</b>   |
| <b>Dienstag:</b>   | 09:15 – 10:15 Uhr | <b>Bodyworkout</b>   |
|                    | 10:15 – 11:15 Uhr | <b>Pilates</b>   |
|                    | 18:15 – 19:15 Uhr | <b>Pilates</b>   |
| <b>Mittwoch:</b>   | 10:00 – 11:00 Uhr | <b>Yoga</b>  |
|                    | 18:15 – 19:15 Uhr | <b>Lady Strong &amp; fit</b>   |
| <b>Donnerstag:</b> | 09:00 – 10:00 Uhr | <b>Freies Kennenlern-Krafttraining</b><br>für jedermann.<br>Kostenlose Probestunde |
| <b>Freitag:</b>    | 09:00 – 10:00 Uhr | <b>Mein Fitnessführerschein.</b><br>Gratis Krafttraining zum Kennenlernen          |
|                    | 19:00 – 20:00 Uhr | <b>Yoga &amp; Atem</b>   |

... einfach anmelden und bis zu 4 Wochen **KOSTENLOS** dabei sein!



**Augsburger Str. 32a**  
**86441 Zusmarshausen**  
**Tel. 08291 16 97 89**  
*Ausreichend Parkplätze direkt am Studio*

Schöne Beine für Augsburg!

Krampfadern entfernen ohne OP

mittels Kochsalzlösung

HP Birgit Muskat, Dipl. Ven. | Telefon: 08292/3281  
[www.praxisbirgitmuskat.de](http://www.praxisbirgitmuskat.de)

Jetzt

günstig

online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von  
LINUS WITTICH Medien

Riethmüller Voerste Dr. Wagner

RECHTSANWÄLTE · FACHANWÄLTE · MEDIATOREN

|              |                           |                  |
|--------------|---------------------------|------------------|
| Erbrecht     | Testamentsvollstreckungen | Familienrecht    |
| Arbeitsrecht | Agrarrecht                | Verwaltungsrecht |

Rathausplatz 3 · 86420 Markt Diedorf  
Tel: (082 38) 96 39-3 · Fax: (082 38) 96 39-55  
[www.riwa-augsburg.de](http://www.riwa-augsburg.de)

---

Seit 1996 für Sie vor Ort in Diedorf



**COMPUTENT**  
GmbH  
Ein Unternehmen der  
mittermeier & rauberger ug

Lösungen die begeistern

www.computent.de | +49 8249 90000 | Lehárweg 6 | D-86420 Diedorf



Stefan Mittermeier &  
Klaus Rauberger

Computer | Telefone | Netzwerke |  
Verkauf von iPad, PC und Notebook |  
Reparatur defekter Computer

**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de  
Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe

Für unseren Handwerksbetrieb  
im **Raum Gessertshausen** suchen wir einen

**Mitarbeiter**  
für das **Büromanagement (m/w/d)**  
in Vollzeit.

Bewerbung bitte unter [max@maxbader-dach.de](mailto:max@maxbader-dach.de)

## Rechtsanwältin MONIKA KNIELER



- + **Ehescheidungen**  
(kompetent und diskret)
- + **Unfallregulierungen**  
(Inland und Ausland)
- + **Bußgeld- und Strafverfahren**  
(Keine Angaben ohne Anwalt)
- + **Mietrecht**  
(Mieter und Vermieter)
- + **Patientenverfügungen**  
(rechtssichere Formulierung)
- + **Inkasso**  
(Ärzte und Gewerbetreibende)

Remboldstraße 5 – 86356 Neusäß – Telefon: 0821 / 24676-0  
Fax: 0821 / 24676-40 – E-Mail: [info@ra-knieler.de](mailto:info@ra-knieler.de)  
[www.anwaltskanzlei-knieler.de](http://www.anwaltskanzlei-knieler.de)



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

**Josef Mayr**

Ihr Regionalverkaufsleiter vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

**Mobil: 0177 9159856**

Tel.: 08238 5085557 • Fax: 08238 5085558  
[j.mayr@wittich-forchheim.de](mailto:j.mayr@wittich-forchheim.de)  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

Zur Verstärkung unseres Teams suchen  
wir zum baldmöglichsten Eintritt einen

**Mechaniker oder  
Werkstatthelfer m/w/d**

In Teil- oder Vollzeit



**KFZ KUGELMANN GmbH**

KFZ Meisterbetrieb  
Autohandel  
Unfallinstandsetzung

86866 Grimoldsried · Angerstraße 2  
Telefon: 08204/1453 · Fax: 29 83 86  
[www.kfz-kugelmann.de](http://www.kfz-kugelmann.de) · Mail: [info@kfz-kugelmann.de](mailto:info@kfz-kugelmann.de)

Hier finden Sie Ihren neuen Chef!  
In der Rubrik **STELLEN Markt**.

**MITARBEITER GESUCHT!**

Für unsere GenussMANUFAKTUR  
am Marktplatz 14 (ehemals Caféhaus)  
in Zusmarshausen

Teilzeit oder **450€-Basis** (m/w/d)  
Freitag bis Sonntag: **17.00 - 21.00 Uhr**

**GENIEßER / KÜCHENHELPER**

Es erwartet Dich eine gute Bezahlung (12,50 € je Std.),  
familiäres Arbeitsumfeld und ein tolles Team.



Bewerbung bitte telefonisch unter  
**0176.567 99 468**  
oder per E-Mail an  
[info@m14-genussmanufaktur.de](mailto:info@m14-genussmanufaktur.de)

M14 - die GenussMANUFAKTUR  
Marktplatz 14 | 86441 Zusmarshausen

# JOBS IN IHRER REGION

JAVA  
C++

Weitere Stellen finden Sie online

Ein Produkt der **LINUS WITTICH Medien Gruppe**

Die Familienbrauerei Schwarzbräu verbindet als Traditionsunternehmen modernste Technik mit handwerklicher Braukunst. Speziell durch Malz aus eigener Herstellung, steht Schwarzbräu seit Generationen für Spitzenqualität.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen:

## Industriekaufmann (m/w/d)

## Bierfahrer (m/w/d)

Eine detaillierte Beschreibung der Stellen finden Sie auf unserer Webseite unter [www.schwarzbraeu.de/jobs](http://www.schwarzbraeu.de/jobs).

Ich freue mich auf Ihre Bewerbung!

Schwarzbräu GmbH · Marktplatz 6 · 86441 Zusmarshausen  
[www.schwarzbraeu.de](http://www.schwarzbraeu.de) · [karrriere@schwarzbraeu.de](mailto:karrriere@schwarzbraeu.de)

**Wir stellen ein:**

- **Spülkraft m/w/d** 450-Euro-Basis/Teilzeit
- **Jungkoch m/w/d** Teilzeit/Vollzeit
- **Küchenhilfe m/w/d** mit Erfahrung
- **Servicekräfte m/w/d** 450-Euro-Basis/Teilzeit

Bewerbung per Mail: [info@landgasthof-demharter.de](mailto:info@landgasthof-demharter.de) oder ☎ 08291-1002

[WWW.LANDGASTHOF-DEMHARTER.DE](http://WWW.LANDGASTHOF-DEMHARTER.DE)  
86441 Wörleschwang | Telefon 08291 1002

**WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG** (m/w/d)

## KFZ-MECHATRONIKER

in Vollzeit ab sofort

**DAS BRINGST DU MIT:**

- abgeschlossene Berufsausbildung zum Kfz-Mechatroniker
- selbstständige und zuverlässige Arbeitsweise
- kundenorientiertes Arbeiten

**DAS ERWARTET DICH:**

- gutes familiäres Betriebsklima
- sicherer Arbeitsplatz
- abwechslungsreiche Tätigkeit
- gute Bezahlung

Interesse? Dann ruf bei uns an, sende Deine Bewerbung per E-Mail oder komm bei uns in der Werkstatt vorbei.

**KFZ-MEISTERBETRIEB HERKOMMER**  
Holzappelstraße 6 • 86441 Zusmarshausen  
Mobil: 0176 83 01 02 91 • E-Mail: [juergen.herkommer@gmx.de](mailto:juergen.herkommer@gmx.de)

Regionaler Stellenmarkt

## Baggerfahrer (m/w/d)

**Voraussetzungen:**

- bestandene Prüfung zum Baugeräteführer oder Baggerführer
- Fahrerlaubnis Kl. BE (Anhänger-Führerschein)
- Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit
- technisches Fachwissen und steuerungstechnisches Feingefühl
- Fahrerlaubnis für weitere Baufahrzeuge -Grader, Stapler, Lkw, Kran vorteilhaft

Was bieten wir?

- familiäres Unternehmen
- Weiterbildungen
- Mitarbeiterabbatte
- Weihnachtsgeld

Ihre Aufgaben

- Be- und Entladen von Transportbehältern mittels Bagger
- Erd- und Aushubarbeiten
- Branchenübliche Tätigkeiten

Bewirb dich jetzt!

Anton Hieber GmbH & Co. KG | Luitpoldstraße 90, 86430 Schwabmünchen  
☎ 08232 9626 0 | [elektrohieber.de](http://elektrohieber.de) | [kontakt@elektrohieber.de](mailto:kontakt@elektrohieber.de)

## Du stehst unter Strom?

**Monteur im Freileitungsbau** (m/w/d)

Voraussetzungen:

- Abgeschlossene Berufsausbildung
- AuS
- Schaltberechtigung IVV

- Gesundheitliche Anforderungen entsprechend den Arbeitsbedingungen des Berufsbildes

Was bieten wir?

- Familiäres Unternehmen
- interne Veranstaltungen
- Weiterbildungen

Was bieten wir?

- Arbeitsleistung
- mind. 28 Tage Urlaub
- Weihnachtsgeld
- Ausbildungsbetrieb

Bewirb dich jetzt!

Anton Hieber GmbH & Co. KG | Luitpoldstraße 90, 86430 Schwabmünchen  
☎ 08232 9626 0 | [elektrohieber.de](http://elektrohieber.de) | [kontakt@elektrohieber.de](mailto:kontakt@elektrohieber.de)

# JOBS IN IHRER REGION

JAVA

C++

Weitere  
Stellen  
finden Sie  
online



Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

## Wir suchen STAMMZUSTELLER m/w/d + AUSHILFEN m/w/d

für die Zeitungs- & Briefzustellung  
in Gersthofen, Anhausen, Diedorf, Krüchen,  
Bonstetten, Adelsried, Welden, Emersacker, Aystetten,  
Lützelburg, Vogelsang, Horgau und Lauterbrunn.  
In Teilzeit, auch auf 450-€-Basis möglich.

Arbeitseinsatz jeweils von Montag bis Samstag im Zeitraum  
von 2.00 – 6.00 Uhr. Mindestalter jeweils 18 Jahre.

### Weitere Informationen und Bewerbung:

ZSP Zustell + Druck GmbH  
Curt-Frenzel-Straße 2, 86167 Augsburg  
Tel. [08 21] 7 77-35 16, bewerbung@zsp-zustellservice.de

## Augsburger Allgemeine

Alles was uns bewegt



## BBS Bayerische Bewehrungsstahl GmbH Dinkelscherben

Wir sind ein Tochterunternehmen der BAUSTAHLGEBEBE GmbH,  
eines führenden Anbieters für Bewehrungsstahlprodukte  
in Deutschland.

Wir bieten ab sofort folgende Arbeitsstelle an:

## Meister/Techniker für Qualitätssicherung m/w/d

Bei Interesse senden Sie Ihre Bewerbung an:  
BBS Bayerische Bewehrungsstahl GmbH  
Siefenwanger Str. 35 | 86424 Dinkelscherben  
Mail: Carmen.Osswald@bayerische-bewehrungsstahl.de



Foto: Pixabay

Wir sind ein international tätiges Unternehmen mit Sitz in Ziemetshausen  
bei Augsburg und Lönningen. Unsere Kernkompetenz liegt im Bereich der  
Verfahrenstechnik, Anlagenbau in der Lebensmittelindustrie mit Schwerpunkt  
in der Molkereitechnik und der Fertigung von Röhrenwärmetauschern.

Zur Unterstützung unseres Projektteams in **Ziemetshausen** suchen wir zum  
nächstmöglichen Termin einen

## Projektingenieur (m/w/d) für Verfahrenstechnik

für die Umsetzung und Abwicklung unserer Projekte.

### Ihre Aufgaben:

- Sie betreuen Projekte von der Angebotsphase bis zur Inbetriebnahme
- Mitarbeit bei der Projektierung von Prozesslinien und verfahrenstechnische Auslegung von Komponenten
- Projektbezogene Kundenbetreuung und technische Vertriebsunterstützung
- Inbetriebnahme der Anlagen
- Erstellen der Anlagendokumentation

### Wir wünschen uns ...

- Ein abgeschlossenes Studium der Lebensmittel-, Molkerei-, Verfahrenstechnik oder des Maschinenbaus
- Darüber hinaus haben Sie idealerweise bereits in technischer Funktion in der Nahrungsmittelindustrie oder ggf. auf Seiten des Anlagenbaus gearbeitet
- Persönlich überzeugen Sie durch Kontaktstärke, Engagement und Selbstständigkeit
- Sicherer Umgang mit CAD-Anwendungen, MS-Office
- Internationale Reisebereitschaft und gute Englischkenntnisse sind mit dieser Position verbunden

### Wir bieten ...

Ihnen ein vielseitiges und anspruchsvolles Aufgabengebiet, ein der  
Aufgabenstellung entsprechendes Gehalt sowie einen sicheren Arbeitsplatz in  
einem zukunftsorientierten Unternehmen.

### Haben Sie Interesse?

Dann würden wir uns über Ihre  
Bewerbungsunterlagen freuen.

### Kontakt:

Kristina Greb  
k.greb@asepto.de  
Tel. 08284-77649-17



Wir sind ein international tätiges Unternehmen mit Sitz in Ziemetshausen und  
Lönningen. Unsere Kernkompetenz liegt im Bereich der Verfahrenstechnik und  
dem Anlagenbau in der Lebensmittelindustrie mit Schwerpunkt in der Molkerei-  
technik. Mit individuellen Lösungen und professioneller Projektabwicklung bauen  
wir unsere Marktposition konsequent weiter aus.

Zur Verstärkung unseres Teams in **Ziemetshausen** suchen wir, ab sofort

## TEAM-ASSISTENZ (m/w/d) Kauffrau/-mann für Büromanagement

25 Stunden

### Ihre Aufgaben:

- Selbstständige Bearbeitung von klassischen Assistenzaufgaben
- Unterstützung bei der Erstellung der technischen Dokumentation
- Unterstützung der Geschäftsleitung und des Teams im Tages-/Projektgeschäft
- Annahme von telefonischen Kundenanfragen sowie Terminkoordination
- Abwicklung anfallender Korrespondenz
- Dokumentenverwaltung und -pflege
- Datenbankpflege (Kunden- und Stammdaten)
- Organisation sowie Vor- und Nachbearbeitung von Meetings
- Unterstützung im Personalwesen

### Ihr Profil

- Abgeschlossene kaufmännische Berufsausbildung sowie mind. 2 Jahre Berufserfahrung
- Ausgeprägtes Organisationstalent sowie hohe Kommunikations- und Teamfähigkeit
- Gute Auffassungsgabe, selbstständige und strukturierte Arbeitsweise
- Zuverlässigkeit und Einsatzbereitschaft
- Sicherer Umgang mit MS-Office sowie Grundverständnis im Umgang mit EDV

### Wir bieten ...

Ihnen ein interessantes, abwechslungsreiches und herausforderndes Aufga-  
bengebiet in einem stetig wachsenden Unternehmen mit leistungsgerechter  
Vergütung und Sozialleistungen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen – vorzugsweise per E-Mail –  
mit Angabe des frühestmöglichen Eintrittstermins und Ihrer Gehaltsvorstellung.

### Asepto GmbH

Kristina Greb  
Boschstraße 6 · D-86473 Ziemetshausen  
k.greb@asepto.de · www.asepto.de



**MEGA PREIS-VORTEILE**

**BIG DEAL**  
++ PLUS ++  
**6 Jahre Garantie<sup>1)</sup>**  
**3 Inspektionen<sup>2)</sup>**  
**+ MATERIAL INKLUSIVE**  
**GESCHENKT!**



Beispielabb. mit mögl. aufpreispflichtiger Sonderausstattung

**SCHNELL SEIN LOHNT SICH**

**INVENTUR-ABVERKAUF!**



**Der neue Crossland**

1.2 Benziner, 61 kW (83 PS), Kurzzulassung 10 km  
**TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**IHR VORTEIL JETZT** bis zu 3) **2.890,- €**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. ab 4) **169,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 21.380,- €, voraussichtl. Gesamtbetrag 5.084,- €

**Grandland X „Elegance“**

1.2 Benziner, 96 kW (130 PS), Kurzzulassung 10 km  
**TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**IHR VORTEIL JETZT** bis zu 3) **7.600,- €**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. ab 4) **239,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 34.445,- €, voraussichtl. Gesamtbetrag 8.604,- €

**Astra Sports Tourer**

1.2 Benziner, 81 kW (110 PS), Kurzzulassung 10 km  
**TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**IHR VORTEIL JETZT** bis zu 3) **6.500,- €**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. ab 4) **159,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 24.535,- €, voraussichtl. Gesamtbetrag 5.724,- €

**Astra 5-Türer**

1.2 Benziner, 96 kW (130 PS), Kurzzulassung 10 km  
**TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**IHR VORTEIL JETZT** bis zu 3) **7.000,- €**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. ab 4) **149,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 24.635,- €, voraussichtl. Gesamtbetrag 5.364,- €

**Corsa**

1.2 Benziner, 55 kW (75 PS), Kurzzulassung 10 km  
**TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**IHR VORTEIL JETZT** bis zu 3) **3.000,- €**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. ab 4) **129,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 16.660,- €, voraussichtl. Gesamtbetrag 4.644,- €

1) Händlereigengarantie auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter [www.dia-garantie.eu](http://www.dia-garantie.eu) oder bei uns. 2) Drei Inspektionen jeweils gemäß Herstellervorgaben inklusive Material. Sie zahlen nur evtl. Zusatzarbeiten. Nur gültig für Aktionsmodelle bis auf Widerruf. 3) Effektivjahreszins 3,03%, Sollzinssatz gebunden p.a. 2,99%, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr, zzgl. 99,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vermittler tätig ist. Die beworbenen Leasingangebote entsprechen dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle kombiniert 5,1 - 4,1 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 117 - 93 g/km. Energieeffizienzklasse B - A.



opel-sigg.de

AAC SIGG GmbH

Unternehmenssitz:

**Augsburg**  
Robert-Bosch-Str. 5  
Tel. (0821) 7479-0



opel.haas-automobile.de

Georg Haas GmbH & Co. KG

**Augsburg-Haunstetten**  
Landsberger Straße 27  
Tel. (0821) 808950

**Augsburg**  
Donaustraße 7  
Tel. (0821) 7947440

**Augsburg**  
Donauwörther Straße 138  
Tel. (0821) 217450

**Meitingen-Herbertshofen**  
Ulrichstraße 17  
Tel. (08271) 813260

**Augsburg**  
Gögginger Str. 17a+b  
Tel. (0821) 57052-0

**Schwabmünchen**  
Augsburger Str. 64  
Tel. (08232) 2090/99

**Königsbrunn**  
Haunetter Str. 57  
Tel. (08231) 86033

**ANGEBOTE NUR FÜR GEWERBETREIBENDE**  
ALLE ANGEBOTE ZZGL. GÜLTIGER, GESETZLICHER MEHRWERTSTEUER

**VOR MODELLWECHSEL JETZT GÜNSTIG WIE NIE**



Beispielabbildungen mit mögl. aufpreispflichtiger Sonderausstattung

**NETTO-ANGEBOTE**

**OHNE ANZAHLUNG**  
**6 JAHRE GARANTIE<sup>1)</sup>, WARTUNG UND VERSCHLEISS<sup>2)</sup> INKLUSIVE**



**WIR SIND FÜR SIE DA!**  
Mit Top-Angeboten für Gewerbetreibende und Full-Service Leasing inklusive  
Wartung und Verschleiss

**JETZT**  
**PROBEFAHREN**

**Combo Cargo**  
1.5 Diesel Euro 6d-TEMP,  
56 kW (76 PS), Kurzzulassung 10 km

**TOP GEWERBEKUNDEN-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. netto ab 3) **99,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis netto 17.780,- €, voraussichtlich Gesamtbetrag netto 3.564,- €

**FREE2 MOVE LEASE**  
**Vivaro Cargo s**  
1.5 Diesel Euro 6d-TEMP, 75 kW (102 PS), Kurzzulassung 10 km

**TOP GEWERBEKUNDEN-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. netto ab 3) **169,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis netto 25.870,- €, voraussichtlich Gesamtbetrag netto 6.084,- €

**FREE2 MOVE LEASE**  
**Movano Cargo L1H1**  
2.3 Diesel, 100 kW (136 PS), Kurzzulassung 10 km  
**TOP GEWERBEKUNDEN-AUSSTATTUNG INKL.**

**SOFORT VERFÜGBAR NUR SOLANGE VORRAT REICHT**

**OHNE ANZAHLUNG** mtl. netto ab 3) **219,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis netto 28.970,- €, voraussichtlich Gesamtbetrag netto 7.884,- €

1) Händlereigengarantie auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter [www.dia-garantie.eu](http://www.dia-garantie.eu) oder bei uns. 2) Gem. den Bedingungen der Free2Move Lease. 3) Angebot nur gültig für Gewerbetreibende zzgl. der gültigen, gesetzl. Mehrwertsteuer. Ohne Leasingsonderzahlung, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr zzgl. 857,76 netto Frachtkosten. Rate inklusive Wartung und Verschleiß gem. den Bedingungen der Free2Move Lease. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Str. 190, 65428 Rüsselsheim für die der Angebotsleistende als ungebundener Vertreter tätig ist. Die beworbenen Leasingangebote entsprechen dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Angebote gültig bis auf Widerruf. Alle Preisangaben zzgl. gültiger, gesetzlicher Mehrwertsteuer.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle kombiniert 7,2-4,3 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 177-111 g/km.





## Für ein sicheres Zuhause

Massives Leichtbeton-Mauerwerk schützt vor Einbrechern



Foto: djt/KLUB, Klimaleichtblock

(djd). Ob durch Homeoffice, Kontaktbeschränkungen oder Ausgangssperren: Seit der Pandemie verbrachte ein Großteil der Bürger in Deutschland vermehrt Zeit in den eigenen vier Wänden. Das bedeutete gleichzeitig schlechte Chancen für Einbrecher. Kein Wunder, dass mit 75.000 polizeilich erfassten Fällen von Wohnungseinbrüchen in 2020 ein Tiefstwert erreicht wurde. Noch fünf Jahre zuvor waren es nach Zahlen des Bundeskriminalamtes mit über 167.000 Einbrüchen mehr als doppelt so viele. Allerdings befürchten Sicherheitsexperten, dass sich dieser Trend mit der zunehmenden Mobilität der Menschen bald wieder umkeh-

ren dürfte. Aber auch dann können die Familien beruhigt sein, die sich bei der Errichtung ihres Eigenheims für Außenwände aus massivem Leichtbeton entschieden haben.

### Massive Wände für massive Sicherheit

Bei der Errichtung eines Eigenheims ist es besonders wichtig, auf eine sichere Ausstattung zu achten, die Einbrechern das Leben schwer macht. Erheblich dazu beitragen können Außenwände aus massivem Leichtbeton. „Die Beschaffenheit der Leichtbetonsteine bietet zahlreiche bauphysikalische Vorteile. Unter anderem eignen sie sich gut als

Befestigungsgrund für einbruchhemmende Bauteile wie Fenster und Türen“, erklärt Diplom-Ingenieur Andreas Krechting von KLB Klimaleichtblock (Andernach). Dies bestätigen auch jüngste Tests des renommierten Instituts für Fenstertechnik (ift Rosenheim). Dort hielt das System aus Fenster, Befestigungsmittel und Leichtbetonsteinen verschiedenen Angriffen auf die Gebäudehülle stand. Somit ließ sich die normativ geforderte Widerstandszeit problemlos erfüllen.

### Langfingern das Leben schwer machen

Zeit ist ein wichtiger Faktor für Einbrecher: Je länger sie benötigen, um sich Zutritt zum Haus zu verschaffen, umso mehr wächst auch ihre Angst, erwischt zu wer-

den. Infolge der Prüfung gelten massive Außenwände aus KLB-Leichtbetonsteinen nunmehr als geeignet für den Einbau von einbruchhemmenden Bauteilen der polizeilich empfohlenen Widerstandsklasse RC2. Nähere Informationen zum Thema „Einbruchschutz mit Leichtbeton“ gibt es etwa unter [www.klb-klimaleichtblock.de](http://www.klb-klimaleichtblock.de) oder Telefon 02632-25770. So wird es Einbrechern besonders schwer gemacht, ihre Pläne in die Tat umzusetzen. Bei der Anschaffung gibt es zudem finanzielle Hilfen für Hausbesitzer. So bietet beispielsweise die Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW) einen finanziellen Zuschuss von bis zu 1.600 Euro für Maßnahmen zum Schutz vor Einbrüchen an.

**SCHROPP** GmbH

**Bauunternehmen**

**86850 FISCHACH**

☎ 0 82 36/9 02 22 • Fax 9 02 24

info@schropp-bau.de • www.schropp-bau.de

**bo-bautec** Inhaber: Oliver Böck  
sachverständigenbüro für das bauwesen

schadensprüfung • immobilienbewertung • energieberatung  
bauwerksdiagnostik • blowerdoor-test • baulthermographie

**IHR BAUSACHVERSTÄNDIGEN- & ENERGIEBERATUNGSBÜRO**

- Energieberatung
- Baugutachten
- Schimmelpilzanalyse
- Energieausweis
- Schadensprüfung
- Immobilienbewertung

Stadel 17 | 86424 Dinkelscherben | Tel: 08292 / 960824 | [www.bo-bautec.de](http://www.bo-bautec.de)



- ANZEIGE -

# Ihr Fachmann vor Ort



## Natürlicher Rundumschutz fürs Eigenheim

Mit ökologischer Dämmung staatliche Förderung sichern

(djd). Das Eigenheim hat nicht nur einen materiellen, sondern vor allem einen hohen ideellen Wert: Schließlich schafft das Zuhause eine sichere und behagliche Umgebung für die ganze Familie. Geborgenheit und Wohlbefinden sind Werte, die in der heutigen Zeit nochmals an Bedeutung gewinnen. Dazu trägt auch das gute Gefühl bei, in einem klima- und umweltfreundlichen Haus zu wohnen. Eine neue Wärmedämmung etwa macht sich für ältere Gebäude gleich mehrfach bezahlt. Sie hält warm, reduziert Energieverluste, spart somit Geld und hilft der Umwelt. Gleichzeitig steigert die Modernisierung das Wohlfühlen zu Hause - besonders dann, wenn Hauseigentümer sich für natürliche Materialien entscheiden, die ein gesundes, behagliches Raumklima fördern.

### Wohlfühlklima im Zuhause zu jeder Jahreszeit

Viele Argumente sprechen beim energetischen Sanieren für nachwachsende Naturmaterialien, wie Zimmermeister und Fachreferent Florian Zankl erläutert: „Holzfaserdämmstoffe wie Steicoflex 036 werden auf nachhaltige Weise hergestellt, sind langlebig und effizient. Die flexible Gefachdämmung erzielt mit einem Lambda-wert von 0,036 einen Bestwert unter den Naturdämmstoffen und ermöglicht in Verbindung mit robusten, wasserabweisenden Holzfaser-Unterdeckplatten die gewünschte Energieeffizienz.“ Als ökologischer Rundumschutz für das Eigenheim sind Holzfaserdämmstoffe von der Fassade bis zum Dach nutzbar, um die Gebäudehülle wirksam zu dämmen.

Das gilt auch bei Wohnraumerweiterungen durch Anbau oder Aufstockung. Das Resultat sei ein ganzjähriger Kälte- und Hitzeschutz, so der Experte weiter. Nicht zu vergessen das wirksame Feuchtmanagement der Holzfasern: Vergleichbar mit einer atmungsaktiven Funktionsjacke kann überschüssige Feuchtigkeit nach außen entweichen, das hält die Konstruktion trocken. Der Hausbesitzer profitiert von nachhaltigen Einsparungen bei den Heizkosten, die Umwelt von der verbesserten CO2-Bilanz. Aufgrund ihrer natürlichen Eigenschaften speichert die Holzfaserdämmung zudem Kohlendioxid in der Dämmschicht und trägt zur Verbesserung des Schallschutzes bei.

### Von Zuschüssen und Wertsteigerung profitieren

Die Entscheidung für das energetische Modernisieren fällt noch leichter, da umfassende staatliche Zuschüsse - etwa aus der neuen Bundesförderung für effiziente Gebäude (BEG) - locken. Unter [www.steico.com](http://www.steico.com) gibt es Informationen zur aktuellen Förderlandschaft. Auch Einzelmaßnahmen wie die Dämmung des Daches werden gefördert. Energieberater stehen Bauherren bei der Planung zur Seite und übernehmen die Abwicklung der Förderanträge. Finanziell rentiert sich die Verwendung von ökologischen Baustoffen bei der Sanierung zusätzlich durch die langfristige Wertsteigerung der Immobilie.

Die Dämmung älterer Gebäude lohnt sich gleich mehrfach und wird von staatlicher Seite umfassend gefördert.



Foto: djd/steico.com

### Professionelle Sanierung und Ausführung elastischer Fugen

Fachgerechte Reinigung und Austausch schimmlicher/veralteter Fugen. Zuverlässiger Service vom Fachmann.

Firma P. Fröhlich, Mickhausen · Tel.: 08204-4259846

Mobil: 0173-6576206 · Mail: [Fliesen.Fugen.Froehlich@googlemail.com](mailto:Fliesen.Fugen.Froehlich@googlemail.com)



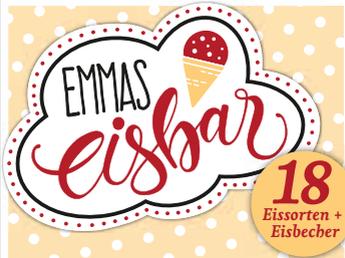
BRICKS & MORTAR  
IMMOBILIEN

**ANKAUF  
ENTWICKLUNG  
& VERTRIEB**

CHRISTIAN LUDL ☎ 0176 649 959 02 ✉ [C.LUDL@BRIMO-IMMOBILIEN.DE](mailto:C.LUDL@BRIMO-IMMOBILIEN.DE)

[www.brimo-immobilien.de](http://www.brimo-immobilien.de)

Sanitär | Heizung | Klima | Elektro  
Notdienst ●  
**ERWIN KASTNER** GmbH  
Dorfstraße 11 86441 Steinekirch  
Telefon: 08291-352  
[mail@erwin-kastner.de](mailto:mail@erwin-kastner.de)  
[www.erwin-kastner.de](http://www.erwin-kastner.de)



**An sonnigen Tagen bis 20 Uhr geöffnet!**  
Hauptstr. 23 | 86420 Diedorf

**18**  
Eisorten + Eisbecher

**Nidermair**  
BÄCKEREI | KONFITOREI | CAFÉ

**Wir haben Urlaub vom 06.08.2021 bis 21.08.2021.**  
Ab 23.08.2021 sind wir wieder für Sie da.

*Eugen Häckel*  
Inh. L. Vogele  
Hauptstraße 32 · 86850 FISCHACH · Tel. 08236/1428

**Schulliste erledigt? ✓ Schöne Ferien!**

- Markieren Sie auf Ihrer Liste, was Sie benötigen
- Handyfoto oder Liste per Mail an uns
- Am nächsten Tag können Sie Ihre Schulsachen abholen

Auch dieses Jahr bieten wir wieder unseren Schulbestell-Service per E-Mail an:  
**elektro-hoertensteiner@t-online.de**  
oder auch über Facebook

**Elektro - Schreibwaren - Bürobedarf**  
Inh. Susanne Bühler  
Poststr. 10 · 86850 Fischach  
Tel. 08236/1200




**Jede Woche Fischverkauf**  
Sommer-Öffnungszeiten von 8.00 - 13.30 Uhr

**Jeden Mittwoch beim V-Markt Thannhausen**  
Betriebsurlaub bis zum 28.08.21

*Fila-fisch*

Wir halten für Sie eine reichhaltige Auswahl an frischen See- und Süßwasserfischen bereit. Delikater Räucherfisch sowie unsere Feinkostsalate aus eigener Herstellung

**Große Auswahl an belegten Fischbrötchen.**

**Fisch & Feinkost Carmen Lutz**

**IHRE STEUERKANZLEI MIT DEM PLUS**

Hier vor Ort für Sie in Dinkelscherben.

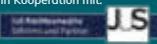
**Ihr Plus bei HBplus:**

- + Unsere Kanzlei begleitet Sie in jeder Lage: als Privatperson, Freiberufler, Handwerker oder mittelständisches Unternehmen.
- + Bei Spezialthemen schöpfen Sie aus dem Spektrum unseres Kompetenz-Netzwerkes
- + Ihre Sicherheit in der komplexen Welt der Steuern ist unser Auftrag.
- + Unser Team von Steuerspezialisten freut sich darauf, Sie kennenzulernen!

**HB PLUS**  
Kompetenz-Netzwerk für Steuerberatung und Wirtschaftsprüfung

**HBplus Dinkelscherben GmbH**  
Steuerberatungsgesellschaft  
Siefenwanger Str. 6 • 86424 Dinkelscherben  
+49 (8292) 95093 -0 • dinkelscherben@hb-plus.tax

HBplus Standorte: Augsburg | Burgau | Dinkelscherben  
Donauwörth | Wertingen | [www.hb-plus.tax](http://www.hb-plus.tax)

In Kooperation mit: 

**BAUR**

Bahnhofstr. 4-6 Tel. 08236/1347  
86850 Fischach Fax 08236/5963

- Motorgeräte
- Maschinen
- Werkzeuge
- Reparatur u. Teilelager

**Urlaub**  
vom 09.08.2021 bis 21.08.2021

**S Steiner**

**Erdbewegung  
Abbrucharbeiten  
Straßen- und Pflasterbau  
Kanal- und Rohrleitungsbau  
Spülbohrungen  
Containerdienst  
Mobile Brech- und Siebanlagen  
Zertifiziertes Recyclingmaterial**

Steiner GmbH & Co. KG Tel. 08238/9621-0  
Industriestraße 1 info@steiner-tiefbau.de  
86459 Margertshausen www.steiner-tiefbau.de

**MARXER BERATUNG: Gibt es Neuigkeiten in Ihrem Leben?**

Berufliche und private Veränderungen haben auch Auswirkungen auf Ihre steuerliche Situation. Gerne beraten wir Sie individuell, welche steuerlichen Vorteile sich daraus für Sie ergeben.

Wir freuen uns, Sie mit viel Erfahrung zu unterstützen!

*Ihre Michaela Marxer, Marion Fendt,  
Judith Wörle und Daniela Biechele*

**MARXER BERATUNG**  
Siefenwanger Str. 8 | 86424 Dinkelscherben  
Tel.: 08292-9199814 | Mail: info@marxer-beratung.de



